

4,90 zł

(w tym 5% VAT)

NAKŁAD: 3350 szt.
(udokumentowany)

Nr indeksu 385050

17

listopada
2025

NR 46
(3563)

ISSN 0239-2941



9 770239 294518

46 >

Numer w sprzedaży do 23 listopada 2025 r.

www.zyciebytomskie.pl

Znajdziesz nas także [facebook](https://www.facebook.com/zyciebytomskie)

ZYCIE BYTOMSKIE

SOPOT

Nasi
karatecy
znowu
na pudle

STR. 19



ROZBARK

Co z dalej
z ważnym
wiaduktem?

STR. 3



ŚRÓDMIEŚCIE

Strzelców
Bytomskich
w remoncie

STR. 4

ŚRÓDMIEŚCIE

Już prawie
gotowi
do świąt

STR. 8



BYTOM

Krwawa awantura. Napastnik dźgał ofiarę śrubokrętem

STR. 4

www.zyciebytomskie.pl | Wasze Życie w internecie 24/7

BYTOM

RIG
świętowała
w operze

STR. 10



BYTOM

Widownia
całkiem
niebiesko-
czerwona

STR. 20



BYTOMSKIE
WODOCIĄGI

STR. 9 i 11

Małgorzata Himmel

malgorzata.himmel@zyciebytomskie.pl

tel: 697 395 897



Masz ważny temat?

Poinformuj nas o tym:

e-mail: redakcja@zyciebytomskie.pl | www.zyciebytomskie.pl

Waszym zdaniem

Na ulicy Racjonalizatorów w dołku obok parku powstaje dziura. Cała ta ulica to jedna wielka łata na tacie, a na ul. Pułaskiego na wysokości ul. Kasprowicza jest tak krzywy właz kanalizacji deszczowej, że kiedyś ktoś, kto nie wie, straci tam koło. Coś z tym ktoś zrobi? Na ul. Francuskiej jest takich kilka, szczególnie od ul. Dębowej w stronę Frenzla. Może czas coś z tym też zrobić?

Mariusz Zamęcki

Pytanie: po co remontuje się ul. Strzelców Bytomskich? Jest dużo więcej o wiele gorszych ulic, np. Jana Frycza Modrzewskiego, która podobno od trzech lat już miała być zrobiona. Jedyne co przychodzi mi do głowy to, że zarówno prezydent, jak i wiceprezydent z domów do pracy tamtędy jeżdżą.

Krzysztof Głazewski

Potrzebne są pieniądze na naprawę dróg. Takich środków nie ma w budżecie, ale są na utrzymanie np. straży miejskiej, której utrzymanie kosztuje mieszkańców grube miliony, a sama straż przynosi tylko straty wydatki są kilkakrotnie wyższe od wpływów. Może tu są oszczędności?

Andrzej Bubik

Cieszymy się naszym odnowionym dworcem kolejowym i bardzo dobrze, bo rzeczywiście prezentuje się świetnie. Niestety, nie do końca. Podczas ostatnich opadów deszczu okazało się, że przecieka sufit w hali głównej. Sprawa nie jest błaha, bo woda kapła na ziemię i powstała spora kałuża. Mam nadzieję, że ten problem szybko zostanie rozwiązany, a woda nie narobi poważnych szkód. Szkoda by było tego nowego obiektu.

Alina Bolińska

Ostatnio ktoś na waszych łamach zwracał uwagę na opadłe liście zalegające na chodnikach. Mnie też to bardzo denerwuje, bo jestem w podeszłym wieku i mam poważny problem z poruszaniem się. Mokre, śliskie liście to kolejna bardzo trudna do pokonania przeszkoda. Nie rozumiem zatem, dlaczego nie wszyscy zarządcy chodników dbają o to, by je oczyścić.

Leonard Foremczuk

Uratują zabytkową kapliczkę

ROZBARK. LICZĄCA PRZESZŁO 160 LAT ZABYTKOWA KAPLICZKA STOJĄCA NA SKWERZE TUWIMA PRZECHODZI REWITALIZACJĘ. TO KOLEJNE PRZEDSIĘWZIĘCIE REALIZOWANE W RAMACH PROJEKTU „ZIELONY KWARTAŁ”.

Tomasz Nowak

O tym gigantycznym projekcie, który łączy w sobie inwestowanie w przyszłość z dbałością o przeszłość pisaliśmy wiele razy. Jego wykonawcą jest Klub Sportowy Skarpa Bytom korzystający ze środków Funduszu na rzecz Sprawiedliwej Transformacji. Pomogą one także w odnowieniu pochodzącej z roku 1863, bardzo dobrze znanej okolicznym mieszkańcom przydrożnej kapliczki ufundowanej przez Theresie i Carla Schateler. Tworzą ją zrobione z piaskowca kamienny krzyż z figurą Chrystusa oraz rzeźba Matki Boskiej Bolesnej.

Mchy i glony do usunięcia

- Renowacja wpisanej do Gminnej Ewidencji Zabytków Bytomia kapliczki będzie realizowana w ramach projektu, na który Skarpa Bytom pozyskała środki z funduszy europejskich - mówi Dobromir Bujak, prezes Skarpy Bytom. - W ramach zaplanowanych prac kapliczka zostanie zdemonstrowana, zabezpieczona i poddana pracom konserwatorskim,

które umożliwią przywrócenie jej pierwotnego wyglądu.

Te działania ratunkowe są konieczne, bo kapliczka od dawna jest w kiepskim stanie. W wielu miejscach ma poważne spękania i ubytki, poza tym porastają ją mchy, glony i porosty co jest efektem poważnego zawilgocenia. Kapliczka nie posiada izolacji oraz zabezpieczenia przed opadami deszczu, a pokrywa ją wiele zniszczonych warstw farb olejnych.

Konserwator czuwa

Odpowiedzialny za zadanie konserwator zabytków opracował już dokumentację zdjęciową, gotowy też jest program prac. Figura już została zdemonstrowana i wywieziona do specjalistycznej pracowni, z krzyżem stanie się to samo. Poszczególne elementy trzeba oczyścić, a następnie będzie można wzmocnić strukturę piaskowca i uzupełnić ubytki. W dalszym etapie zaplanowano hydrofobizację oraz wykonanie izolacji przeciwwilgociowej na fundamencie.

Wszystko przebiega pod czujnym okiem Miejskiego Konserwatora Zabytków. ■



BYTOM.PL

CYTAT TYGODNIA



Piszę o tym, co jest mi najbliższe. Piszę o Bytomiu. O moim mieście. Jego wyjątkowy charakter od zawsze dawał mi liryczną ucieczkę od codzienności. Dlatego podarowałam mu dotyk swojego pióra, które napędza białe strony obrazami bytomskich ulic, magią kamienic, kamiennych podwórek, wąskich, tajemniczych alejek i czernią kopalnianych szybów

Maria Kocot, pisarka

LICZBA TYGODNIA

500

niemal tyle osób wystartowało w Szkolnym Biegu Niepodległości zorganizowanym przez Szkołę Podstawową nr 46 im. Bractwa Kurkowego Grodu Bytomskiego.

Jego uczestnicy biegli ulicami Kossaka, Orląt Lwowskich, Mickiewicza oraz Prusa. Zanim jednak wyruszyli na trasę, to w szkole odbyła się uroczysta akademia z okazji Narodowego Święta Niepodległości.

to moje ŻYCIE



ARCHIWUM

Piotr Saja często zagląda do swojej ulubionej gazety. Czyta ją, kiedy tylko ma wolną chwilę i wtedy czuje, że dobrze spędza czas. - Nie zawsze mam okazję zajrzeć do papierowego wydania, ale kiedy już to się wydarzy, wówczas czytam o życiu miasta. Interesuje mnie wszystko: od krzyżówek do sportu, tematy społeczne. Omijam chyba tylko horoskop, bo akurat w takie rzeczy nie wierzę - mówi Saja.

wydarzy się

ŚRÓDMIEŚCIE > We wtorek 18 listopada o godz. 17.30 w sali wykładowej Miejskiej Biblioteki Publicznej przy pl. Sobieskiego odbędzie się uroczystość przyznania tytułu i wręczenia medalu Bytomianki Jesieni 2025. Otrzyma go bytomska pisarka Marta Knopik. Spotkanie autorskie z laureatką poprowadzi dziennikarka TVP Katowice Izolda Czmok-Nowak.

ŚRÓDMIEŚCIE > Szkolenie poświęcone Krajowemu Systemowi e-Faktur organizuje Urząd Skarbowy w Bytomiu. Odbędzie się ono w sali sesyjnej Urzędu Miejskiego 19 listopada o godz. 12. W trakcie tego edukacyjno-informacyjnego spotkania bytomscy przedsiębiorcy zapoznają się z wieloma zagadnieniami, między innymi: fakturą ustrukturyzowaną, systemem wystawiania faktur w Krajowym Systemie e-Faktur, a także fakturami online, zasadami wystawiania faktur VAT RR oraz dostępem do faktur.

Wiadukt nad Siemianowicką: jest umowa, będzie projekt, a potem przebudowa

BYTOM. ROZPOCZĄŁ SIĘ PROCES GRUNTOWNEJ MODERNIZACJI BĘDĄCEGO W ZŁYM STANIE TECHNICZNYM WIADUKTU WISZĄCEGO NAD ULICĄ SIEMIANOWICKĄ. MAMY PIENIĄDZE NA OPRACOWANIE DOKUMENTACJI TEGO PRZEDSIĘWZIĘCIA, A KIEDY ONA POWSTANIE, PRZYJDZIE CZAS NA POZYSKANIE KOLEJNYCH FUNDUSZY I WIELKIE ROBOTY.



Problem z uszkodzonym wiaduktem spadł na nas całkiem niespodziewanie

Tomasz Nowak

Problem z wiaduktem będącym elementem Drogi Wojewódzkiej 911 i leżącym na bardzo ważnej trasie z Bytomia do Katowic oraz z tego miasta przez Bytom na północ spadł na nas dość niespodziewanie kilka miesięcy temu. - Ekspertyza techniczna wiaduktu oraz przeglądy kontrolne jednoznacznie wykazały, że jest on w złym stanie technicznym i niezbędna jest jego przebudowa - mówi zastępca prezydenta Bytomia Michał Bieda.

Na podstawie tejże ekspertyzy władze naszego miasta - mając na względzie bezpieczeństwo kierowców - zde-

cydowały o zwężeniu jezdni na wiadukcie oraz zapowiedziały prace przy stworzeniu dodatkowego podparcia wyłączonej nitki. To zadanie jest na ukończeniu. Chodzi w nim o to, by oddzielić jeden z filarów. To rozwiązania tymczasowe, ale w tej chwili konieczne.

Metropolia dała pieniądze

Pierwszy krok na drodze do przebudowy newralgicznego obiektu został zatem wykonany. W minionym tygodniu zrobiono kolejny. Bytomski Miejski Zarząd Dróg i Mostów zawarł umowę zakładającą stworzenie dokumentacji projektowej tej inwestycji. Drugim sygnatariuszem porozumienia jest wro-

clawska firma FASYS Mosty. Ma ona rok na opracowanie dokumentu i uzyskanie wszystkich niezbędnych prawomocnych pozwoleń. Umowa opiewa na niemal 533 tys. zł, z czego 200 tys. zł miasto pozyskało z Górnośląsko-Zagłębiowskiej Metropolii.

Mając projekt będziemy mogli postarać się o kolejne fundusze zewnętrzne, tym razem już na same prace (zapewne szykuje się spory wydatek), a także ogłosić przetarg wyłaniający ich wykonawcę. Trzeba przyznać, że zadanie należy do tych gigantycznych. Trzeba bowiem najpierw zrobieć istniejący wiadukt oraz zbudować od podstaw nowy, tym razem zgodny z obowiązującymi prze-

Kładka też do przebudowy

Wiadukt to nasz najpoważniejszy, ale nie jedyny problem. Kompleksowej odnowy wymaga też kładka dla pieszych rozwieszona nad ulicami Wrocławską i Kolejową. Wiedzą o tym doskonale osoby korzystające z niej i narzekające przede wszystkim na zardzewiałą, brzydko wyglądającą konstrukcję, uszkodzone schody i pełną dziur nawierzchnię. Tu też najpierw trzeba stworzyć dokumentację projektową, a potem zabrać się za przebudowę. W tym wypadku też już mamy stosowną umowę, która opiewa na 130 tys. zł.

- MZDiM zawarł ją z firmą GF-MOSTY Grzegorz Frej z Piekar Śląskich. Wykonawca ma czas do końca kwietnia przyszłego roku.
- Wyposażenie kładki jest



w złym stanie. Nie wystarczy zwykły remont, konieczna jest jej przebudowa. Żeby ją zrealizować, potrzebujemy dokumentacji projektowej, w której określony zostanie nie tylko zakres prac, ale również kosztorys – mówi zastępca prezydenta Bytomia Michał Bieda. Wykonawca projektu ma stworzyć dwie koncepcje nowej kładki, zaplanować rozbiórkę starej w jej części nad Kolejową, a także odnowę części nad

pisami i standardami technicznymi dla dróg wojewódzkich. Można zatem powiedzieć, że doczekamy się zupełnie nowego obiektu.

Połączenie nie zniknie

Ale spokojnie - nie ma mowy o całkowity zerwaniu połączenia naszego

miasta z Chorzowem i Katowicami oraz uniemożliwieniu dojazdu z nich przez Bytom do Piekar Śląskich i Tarnowskich Gór. Roboty będą realizowane etapami: najpierw jedna połowa wiaduktu, a potem druga. Cały czas zatem kierowcy zachowają możliwość przejazdu jednym pasem. ■

BYTOM

Jak wspiąć się na wyższy poziom?

Od 17 do 21 listopada
bytomski Powiatowy Urząd
Pracy zaprasza na Level Up
Festiwal Przedsiębiorczości
i Kariery. Odbывается on
w ramach Światowego
Tygodnia Przedsiębiorczości.

Program imprezy jest niezwykle bogaty. Zaplanowano między innymi warsztaty z doradcami zawodowymi, spotkania z ludźmi, którzy swoje pasje przekuli w biznes lub zaangażowali się w działalność trzeciego sektora. - To wydarzenie ma być inspiracją dla młodych ludzi, którzy stoją u progu ważnych decyzji edukacyjnych i zawodowych. Chcemy, by mieli okazję zobaczyć, jak wygląda świat pracy „od kuchni”, porozmawiać z praktykami i znaleźć swoją drogę - mówi

Jacek Kudzior, dyrektor Powiatowego
Urzędu Pracy w Bytomiu.

Gry się przydadzą

Festiwal stworzono głównie z myślą o młodych, stających przed wyborem ścieżki zawodowej. - Planujemy zorganizować jednodniowe praktyki dla uczniów szkół u wybranych pracodawców, spotkania z pracodawcami reprezentującymi poszczególne obszary rynku pracy oraz warsztaty dla młodzieży z wykorzystaniem gier dydaktycznych oraz indywidualne konsultacje z doradcami - wymienia Kudziór.

Wszystko rozpoczyna się w poniedziałek, 17 listopada o godz. 8.30 w Państwowych Szkołach Budownictwa Zespole Szkół przy ul. Powstańców Śląskich. Uczniowie ze szkół ponadpodstawowych spotkają się tam z przedstawicielami pracodawców oraz przedsiębiorców działających

na lokalnym rynku pracy. Wśród gości zobaczymy Magdalenę Górak, zastępczynię prezydenta Bytomia, radną Beatę Adamczyk-Nowak, szefową Zakładu Aktywizacji Zawodowej przy Bytomskim Stowarzyszeniu Pomocy Dzieciom i Młodzieży Niepełnosprawnej Teresę Brodziak, a także Dobromira Bujaka, prezesa klubu Skarpa Bytom. Nie zabraknie dyrektora PUP.

Wizyty też będą

Potem przyjdzie czas na warsztaty dotyczące takich zagadnień, jak podstawy tworzenia biznesu, autoprezentacja i networking. Natomiast reprezentanci Uniwersytetu Śląskiego poprowadzą sesję doradztwa indywidualnego.

W środę, 19 listopada uczestników Festiwalu czekają wizyty w miejskich spółkach i placówkach oraz zakładach pracy. **TON**



Schronisko dla Bezdomnych Zwierząt w Bytomiu




Zapraszamy

Jesteśmy na:
FB/BytomSchronisko
IG/schroniskobytom

WTOREK – PIĄTEK: OD 10:00 DO 18:00.
SOBOTA: OD 10.00 DO 13.00
PONIEDZIAŁEK/NIEDZIELA: NICZYNNE
W dni świąteczne Schronisko jest nieczynne.

*Adopcja promocyjna przez straszenie/współpracę z rodzicami
 Mieszkańców podopiecznych z 10% podatku dochodowego od osób fizycznych*





Przekaż nam swój 1,5%

KRS 0000189925

ul. Łaszczyka 1B, 41-923 Bytom
 biuro@schroniskobytom.pl
 www.schroniskobytom.pl



518-208-218

Trwa remont ulicy Strzelców Bytomskich

BYTOM. TRWA PRZEBUDOWA STRZELCÓW BYTOMSKICH, A WIĘC JEDNEJ Z NAJWAŻNIEJSZYCH ULIC W NASZYM MIEŚCIE. WPROWADZONO TAM TYMCZASOWĄ ORGANIZACJĘ RUCHU. PRZEDSIĘWZIĘCIE BĘDZIE KOSZTOWAŁO PRZESZŁO 1,2 MLN ZŁ.

Małgorzata Himmel

Ulica Strzelców Bytomskich to jedna z najbardziej uczęszczanych oraz najważniejszych dróg w naszym mieście – mówi Michał Bieda, zastępca prezydenta Bytomia. – Popularna DK11 łączy Śródmieście z północnymi dzielnicami Bytomia oraz Tarnowskimi Górami, a także z obwodnicą i autostradą A1. Codziennie kursują ul. Strzelców Bytomskich również autobusy komunikacji miejskiej, w tym bardzo popularne linie nr 19 i M3.

Przystanek przeniesiony

Remont oznacza ważne z punktu widzenia kierowców zmiany w organizacji ruchu. Pierwszy etap tego procesu polega na zmianie miejsca obydwo przystanków autobusowych „Bytom Fałata”. Ten w kierunku Tarnowskich Gór przeniesiono w rejon zjazdu do stacji paliw BP w rejonie ul. Cegielnianej. Natomiast przystanek w kierunku centrum Bytomia znajduje się teraz na wysokości warsztatu „TOB GUM”.

Drugi etap będzie polegał na zwężeniu obydwo pasów ruchu na ul. Strzelców Bytomskich na odcinku od ul. Cegielnianej do ul. Fałata. Jest to konieczne ze względu na planowane prace brukarskie po lewej stronie jezd-



Po remoncie ulicą Strzelców Bytomskich będzie się jeździło przyjemniej

ni w kierunku do Tarnowskich Gór. W miarę postępu robót drogowych zwężenie jezdni będzie postępować aż do al. Legionów. W rejonie prowadzonych prac wprowadzone zostanie również ograniczenie prędkości do 30 km/h.

Inwestycja za 1,25 mln

Remont odcinka ul. Strzelców Bytomskich od ul. Chrzanowskiego do ul. Cegielnianej jest konieczny ze względu na liczne spękania i nierówności oraz ubytki w nawierzchni jezd-

ni, które mają wpływ na bezpieczeństwo jazdy kierowców oraz pasażerów komunikacji autobusowej. Obejmuje on przede wszystkim wymianę asfaltowej nawierzchni jezdni oraz częściową regulację i wymianę krawężników.

Remont odcinka ul. Strzelców Bytomskich od ul. Chrzanowskiego do ul. Cegielnianej będzie kosztował ponad 1,25 mln zł, z czego dofinansowanie ze środków rządowej Rezerwy Subwencji Ogólnej to prawie 605 tys. zł, zaś pozostała część środków – około 655 tys. zł. pochodzi z budżetu miasta. ■

BYTOM

Pędził motocyklem 126 km/h przez miasto

Policjanci zatrzymali motocyklistę, który jechał przez miasto 126 km/h. Cud, że nikt nie zginął.

– Policjanci z grupy „SPEED”, podczas kontroli prędkości, zatrzymali poruszającego się aleją Jana Pawła II kierowcę kawasaki. 29-latek jechał z prędkością 126 km/h. Ponieważ działał w warunkach recydywy, kwota otrzymanego mandatu wzrosła dwukrotnie – do 3 tysięcy zło-

tych, a na jego konto wpłynęło 13 punktów – tłumaczy mł. asp. Paulina Gniotko z KMP w Bytomiu. – Na tej drodze obowiązuje ograniczenie 70 km/h.

– Po raz kolejny apelujemy do kierowców, aby przestrzegali dozwolonych limitów prędkości i stosowali się do obowiązujących przepisów. Pamiętajmy o zachowaniu zdrowego rozsądku i o tym, że na drodze jesteśmy odpowiedzialni nie tylko za siebie – dodaje rzeczniczka. **GoHa**

BYTOM

Wpadł złodziej sklepowy

Pięć zarzutów usłyszał 28-latek, którego policjanci schwytali na gorącym uczynku podczas kradzieży sklepowej.

Po przeprowadzonym pościgu bytomscy policjanci zatrzymali 28-letniego złodzieja. Błyskawiczna reakcja bytomskich policjantów przyczyniła się nie tylko do odzyskania skradzionego towaru sklepowego. Pozwoliła także na przedstawienie mu pięciu zarzutów dotyczących przestępstw, jakich miał dokonać na terenie województwa opolskiego.

– Bytomscy stróże prawa patrolujący centrum miasta Bytomia zauważyli, jak z jednego ze sklepów wybiega mężczyzna, trzymający w dłoni torbę, po czym wbiega w głąb osiedla. Szybka

reakcja bytomskich policjantów okazała się w tym przypadku kluczowa. Natychmiast pobiegli za mężczyzną, którego podejrzewali o kradzież sklepową. Po pieszym pościgu zatrzymali 28-letniego mieszkańca Bytomia oraz odzyskali skradzione towary – mówi mł. asp. Paulina Gniotko z KMP w Bytomiu.

Podczas dalszych czynności ustalono, że mężczyzna dokonał kradzieży artykułów spożywczych oraz chemicznych na kwotę ponad 550 złotych. Jednak to nie wszystko, co mężczyzna miał na sumieniu. Stróże prawa ustalili też, że 28-latek był osobą poszukiwaną przez opolską policję. Współpraca obu komend przyczyniła się do przedstawienia 28-letniemu mieszkańcowi Bytomia pięciu zarzutów, dotyczących przestępstw, jakich miał dokonać na terenie województwa opolskiego. **GoHa**



Informujemy, że Sigma-Bi realizuje badania profilaktyczne w zakresie

MAMMOGRAFII - bezpłatnie (bez skierowania)
dla kobiet w wieku 45-75 lat, które nie miały wykonanej mammografii w ciągu ostatnich dwóch lat

kontakt: +48 785 007 003
e-mail: sigma-bi@sigma-bi.pl

KOLONOSKOPII ze znieczuleniem - bezpłatnie (bez skierowania)
dla osób w wieku 40-49 lat – jeśli u najbliższych krewnych pacjenta rozpoznano raka jelita grubego w wieku 50-65 lat – niezależnie od wywiadu rodzinnego

kontakt: +48 607 303 000
e-mail: sigma-bi@sigma-bi.pl

REKLAMA

BYTOM

Zaatakował śrubokrętem i chciał zabić

Dramatyczny przebieg miała awantura w jednym z bytomskich mieszkań. W jej trakcie 33-letni mężczyzna wielokrotnie uderzył o rok od siebie starszą ofiarę śrubokrętem. Zaatakowany z licznymi obrażeniami trafił do szpitala, ujętemu napastnikowi grozi dożywocie.

Kilka dni temu policjanci z Komendy Miejskiej Policji w Bytomiu zostali powiadomieni o głośnej awanturze domowej. Na miejsce natychmiast wysłano patrol, którego członkowie zastali pod wskazanym adresem męż-

czynę z obficie krwawiącą głową, plecami oraz szyją. Rannemu udzielono pierwszej pomocy, wezwano też pogotowie ratunkowe.

Wielokrotnie ugodził i uciekł

Zaraz potem funkcjonariusze opierając się między innymi na zeznaniach świadków szczegółowo odtworzyli przebieg krwawych zdarzeń. Okazało się, że w mieszkaniu doszło do sprzeczki pomiędzy dwoma mężczyznami. Podczas tej awantury 33-latek wielokrotnie ugodził 34-latką śrubokrętem, a następnie uciekł w popłochu.

Policja natychmiast wszczęła jego poszukiwanie, w miasto wysłano dodatkowe patrole. Na efekty tych zintensyfikowanych działań nie trzeba było długo czekać. Jeden z munduro-

wych z komisariatu piątego zatrzymał podejrzanego. Mężczyzna był zakrwawiony, a co najważniejsze dla sprawy znaleziono przy nim narzędzie przestępstwa, czyli w tym wypadku śrubokręt.

Aresztowany na 3 miesiące

Napastnik od razu trafił do aresztu, a bytomska Prokuratura Rejonowa wszczęła śledztwo. Prokurator przedstawił 33-latkowi zarzut usiłowania zabójstwa i wystąpił do sądu o areszt tymczasowy na trzy miesiące. Wniosek przyjęto.

33-letniemu mieszkańcowi Zabrze wdepłniony czyn grozi kara pozbawienia wolności na czas nie krótszy od 8 lat, 25 lat pozbawienia wolności lub też nawet kara dożywotniego pozbawienia wolności. **TON**

Kara za niepłacenie alimentów powinna być surowsza

BYTOM. CHOĆ WIELE OSÓB UWAŻA, ŻE ALIMENTY TO OBOWIĄZEK RODZICA, KTÓRY NIE WYCHOWUJE NA CO DZIEŃ DZIECI, TO NADAL KARY ZA UNIKANIE PŁACENIA SĄ TAK NISKE, ŻE KTO NIE CHCE, TEN NIE ZAPŁACI. CZAS TO ZMIENIĆ, BO ZA CWANYCH ALIMENCIARZY PŁACIMY WSZYSCY.



Nie ma czasu na bezsilność. Trzeba działać jeśli partner unika płacenia alimentów

Małgorzata Himmel

Zadłużenie w funduszu alimentacyjnym w Polsce jest rosnącym problemem. Według danych z połowy 2025 roku łączna kwota zaległości alimentacyjnych zbliża się do 16,8 miliarda złotych, a liczba dłużników przekroczyła 291 tysięcy. Średni dług alimentacyjny przypadający na jednego dłużnika wynosi prawie 49,4 tys. zł. Co to oznacza dla osoby uprawnionej do alimentów? Jeśli sąd orzekł alimenty na kwotę wyższą niż 500 zł miesięcznie, a dłużnik nie płaci, Fundusz Alimentacyjny wypłaca świadczenie do wysokości 500 zł. Osoba uprawniona do świadczeń z funduszu alimentacyjnego ma długi wobec gminy/miasta, w którym mieszka. Długi dłużnika są zatem dwutorowe: zarówno wobec dziecka (różnica między zasądzoną kwotą a wypłacanym świadczeniem), jak i wobec funduszu alimentacyjnego.

Jak to zrobić?

Pieniądze, które należą się dzieciom często na wniosek drugiego rodzica są wypłacane z funduszu, ale długi pokry-

wa całe społeczeństwo. Do czasu, aż na konto alimentarza/alimentarki wejdzie komornik. I wtedy sytuacja się komplikuje, bo jeżeli ktoś ma długi, ale pracuje, to część pensji idzie na spłatę zadłużenia. Jeśli dług narasta i nie jest spłacany, winny może spodziewać się kary więzienia. Podczas odsiadki nie ma dochodów, a dług rośnie. Niestety nie przekłada się to sytuację dzieci i drugiego rodzica. Bo nadal nie otrzymują takiej kwoty, którą ustalił sąd. W efekcie matka (to najczęściej kobiety wychowują dzieci po rozstaniu) podejmuje kolejne prace zarobkowe, by zapewnić dzieciom lepszy byt. W tym czasie ojciec klnie na czym świat stoi i zamiast płacić odgrza się, że nie będzie jej pomagał w samodzielnym życiu i zakręca kurek z pieniędzmi. Łatwo zgadnąć, że najbardziej poszkodowane są w tej sytuacji dzieci, choć pieniądze są przeznaczone na zaspokojenie ich potrzeb.

Obecnie wiele osób nie ma wyroków rozwodowych (bo nie brało ślubów), nie każdy też od razu zakłada sprawę o alimenty. I tu sytuacja może się skomplikować, bo bez dokumentu z sądu albo ugody notarialnej nie ma szans na uzyskanie pieniędzy albo uruchomienie procedury komorniczej. Dlatego koniecznie trzeba to zrobić.

Należy piętnować dłużników alimentacyjnych

– W Polsce jest społeczne przyzwolenie na niepłacenie alimentów przez jednego z rodziców. Pomagają nawet pracodawcy, którzy często pod stołem przekazują część wynagrodzenia, żeby nie udało się wykazać faktycznych dochodów. A to powinno być surowo piętnowane, także wśród rodziny i znajomych takiej osoby. Przecież alimenty to nie są pieniądze na rozrywki dla drugiego rodzica, nie mogą być też odbierane jako zemsta na nim/niej za poczucie krzywdy po rozstaniu. Obecnie mamy niestety takie przepisy prawa, które ulgowo traktują kogoś, kto płaci chociażby minimalną kwotę. A to przecież obciąża bardzo drugiego rodzica, bo opłaty i koszty utrzymania małoletniego nie zmieniają się tylko z tego powodu, że drugi rodzic uchyla się od odpowiedzialności – mówi mec. Agnieszka Kwapieni.

Co ma w takiej sytuacji zrobić poszkodowany rodzic?

Może iść prosto na komisariat policji, aby zgłosić tę sprawę. Trzeba mieć ze

„ Jeśli dług narasta i nie jest spłacany, winny może spodziewać się kary więzienia. Podczas odsiadki nie ma dochodów, a dług rośnie. Niestety nie przekłada się to sytuację dzieci i drugiego rodzica. Bo nadal nie otrzymują takiej kwoty, którą ustalił sąd. W efekcie matka (to najczęściej kobiety wychowują dzieci po rozstaniu) podejmuje kolejne prace zarobkowe, by zapewnić dzieciom lepszy byt.

sobą wyrok, ugodę albo inny dokument, z którego wynika ile powinien płacić na dzieci. Gdy ktoś nie posiada takiego dokumentu niestety niczego nie załatwi. – Aby uzyskać alimenty trzeba napisać pozew do sądu rodzinnego. Nie jest to skomplikowane, można zrobić to prostymi, własnymi słowami. Wykazujemy wydatki na każde dziecko oraz swoje możliwości finansowe. Wniosek składamy bezpłatnie. Czas oczekiwania na rozprawę to zwykle kilka tygodni – dodaje adwokat.

Łatwo i za darmo

Kto nie czuje się na siłach, może skorzystać z darmowej pomocy prawnej (informacje dostępne są w sądach i urzędach miasta), a także na stronach internetowych łatwo znaleźć gotowe wzorce. Koniecznie trzeba to zrobić, bo brak dokumentu uniemożliwia egzekucję alimentów. Co do zasady alimenty trzeba płacić na dziecko aż uzyska samodzielność, co zwykle wiąże się z zakończeniem edukacji lub rozpoczęciem pracy zarobkowej. ■

Waszym zdaniem

Jadwiga Knauf



Uważam, że posiadanie dzieci to wielka odpowiedzialność na długie lata. To wychowywanie, spędzanie wspólnie czasu, rozmowy, pilnowanie lekcji i wiele innych spraw. Płacenie alimentów to sprawa oczywista i jeżeli rodzice się rozstają, to nie ma odwrotu, płacić trzeba. To pieniądze dla dziecka, na jego potrzeby, więc kary za niepłacenie powinny być surowe.

Iwona Honka



Mam taką sytuację osobiście, że w rodzinie to mama nie płaci na dziecko. Bardzo trudno jest wyegzekwować alimenty, bez porady prawnej nie ma w ogóle co zaczynać, to dodatkowe koszty dla rodzica, który o tak płaci na dziecko samodzielnie. Pieniądze to tylko jeden z aspektów, bo samotny rodzic musi więcej pracować, a przez to ma mniej czasu dla dziecka. To krzywdzące. Kary powinny być wysokie.

Stanisław Kluska



Kara to nie wszystko, bo nie każdy jest wypłacalny i potem takie odsetki czy mandaty nie mają żadnego znaczenia. A dziecko jeść musi. Dlatego uważam, że kara za niepłacenie powinna być inna: prace społeczne na rzecz dzieci. Cała wypłata na konto dziecka albo drugiego rodzica. To oburzające, że ktoś chce się od tego wymigać.

Ryszard Fuks



Często słyszę o kolegów, że nie będą płacić alimentów, bo nie chcą utrzymywać byłej żony. A czy to dla niej te pieniądze? Przecież ona musi kupować ubrania, jedzenie, podręczniki, chodzić do lekarza z tym dzieckiem. A to wszystko są koszty. Pracy popołudniami też nie ma jak podjąć, bo musiałaby znaleźć opiekunkę. Kara dla alimentarza powinna być najsurowsza.

Marcin Hałas

publicysta



Grabarze polskiego górnictwa

1 stycznia 2026 roku rozpocznie się likwidacja kopalni Bobrek (obecnie jej oficjalna nazwa to KWK Bobrek-Piekary) – ostatniej czynnej w Bytomiu. W ten sposób epoka górnictwa węgla kamiennego w naszym mieście zostanie zamknięta (może nie do końca, bo działa wciąż mała prywatna kopalnia na bazie dawnej KWK Powstańców Śląskich. Działa i – co najważniejsze – nie jest deficytowa, przynosi zyski).

Oficjalny powód zamknięcia KWK Bobrek to: negatywna opinia Komisji ds. zagrożeń naturalnych. Chodzi o to, że wydobywanie węgla niesie tam zagrożenie wypadkowe, czyli zagrożenie dla życia ludzkiego. Tyle, że z takiego powodu można by z powodzeniem zamknąć wszystkie kopalnie w Polsce, a także wszystkie drogi, bo jazda po nich również stwarza zagrożenie wypadkowe. A już na pewno należałoby zamknąć drogi z tzw. czarnymi punktami – na każdym z nich wydarzyło się więcej wypadków śmiertelnych niż na bytomskiej grubie.

Podczas niedawnej konwencji programowej Prawa i Sprawiedliwości nagrano krótki filmik. Widać na nim Jarosława Kaczyńskiego w otoczeniu mężczyzn w mundurach górniczych. Prezes PiS mówi: „Kochany węgiel. Jeżeli my pójdziemy tą drogą, której rysuje się możliwość, że będzie wybrana, to zbudujemy nowe kopalnie”. Przyznam, że po takiej wypowiedzi człowiekowi zaciskają się pięści. Jak widać, Kaczyński albo jest zupełnie odklejony od rzeczywistości „dziaduniem”, albo beczelnie wciska

ludziom kit. Bo przecież to za czasów rządów Mateusza Morawieckiego zlikwidowano polskie kopalnie: Makoszowy i Krupiński.

Likwidację kopalni Krupiński należy uznać wręcz za zbrodniczą. To była jedna z najmłodszych polskich kopalń, posiadała jeszcze złoża co najmniej 560 milionów ton węgla, a przejąc, tzn. kupić chciały ją zagraniczne konsorcja (m.in. Cześć). Tymczasem kopalnię Krupiński zlikwidowano w sposób niszczycielski – na zawał, zasypując szyby i likwidując infrastrukturę powierzchniową. Ekspert górniczy i były wiceminister gospodarki Jerzy Markowski zwracał uwagę, że np. Niemcy nawet jeśli zamykają kopalnie – to w taki sposób, żeby można je było na nowo uruchomić małym nakładem kosztów.

Kopalnię Krupiński w sposób zbrodniczy (za to powinien być Trybunał Stanu i sąd karny!) zlikwidowano w czasach rządów PiS i Morawieckiego. Ale zapewne, gdyby rządziła Koalicja Obywatelska – zrobiono by tak samo, bo PO i PiS w zasadniczych kwestiach realizują zbieżną politykę. Co będzie dalej? Grabarze polskiego górnictwa zapewne nigdy nie staną przed Trybunałem Stanu, będą mogli za to bezkarnie opowiadać dyrdymały o tym, że „zbudują nowe kopalnie”. A za lat kilkanaście Polska będzie importowała węgiel z Wenezueli, RPA, Ukrainy i... Rosji (jeśli nadal będą obowiązywały sankcje, to rosyjski węgiel będzie sprowadzany jako ten z Kazachstanu). I to jest, proszę państwa, kryminał!

Mirosław Górka

z-ca dyrektora Ośrodka Pomocy Społecznej w Rybniku, wykładowca Akademii Humanistyczno – Ekonomicznej w Łodzi



Święto ludzi, którzy niosą codzienną nadzieję

Już za kilka dni Dzień Pracownika Socjalnego. Piątek, 21 listopada. Data, która w kalendarzu mija niemal niezauważona, przykryta warstwą uśmiechniętych emotikonów i pastelowych grafik z napisem „Miłego dnia”. Bo w tym samym dniu przypada też Światowy dzień życzliwości i pozdrowień, który w sieci zyskał status niepodważalnego święta lajków. Wystarczy zajrzeć na media społecznościowe, żeby zobaczyć, jak tysiące ludzi pozdrawia się nawzajem, wysyła wirtualne serduszka, kwiatki i zdjęcia kawy. A gdzie w tym wszystkim ci, którzy na co dzień mierzą się z ludzkim kryzysem, zmęczeniem, samotnością i rozpaczą, próbując z tych strzępów poskładać coś, co pozwoli drugiemu człowiekowi normalnie funkcjonować?

Kilka lat temu, chyba w 2021 roku, postanowiłem sprawdzić, kto o nich pamięta. Napisałem do wszystkich posłów i senatorów z pytaniem, czy złożyli życzenia pracownikom systemu pomocy społecznej. Czy wysłali choćby krótkiego maila, kartkę, cokolwiek, co świadczyłoby o tym, że dostrzegają ludzi, którzy podtrzymują ten system w pionie. Wynik był, delikatnie mówiąc, przygnębiający. Wystarczyłoby mi policzyć tych pamiętających na wszystkich palcach, łącznie ze stopami.

I tu pojawia się kontrast, który trudno zignorować. Kiedy jest święto nauczyciela, policjanta czy górnika, internet płonie. Są grafiki, fanfary, wspomnienia, patos i całe galerie podziękowań. A kiedy przychodzi 21 listopada, nagle zapada cisza. Na głównej tablicy lądują głupkowate obrazki o dniu życzliwości i pozdrowień. Brakuje tylko memów z kawusią, żeby dopiąć tradycję.

A jednak to właśnie pracownicy systemu pomocy społecznej, w każdym ze swoich działów, wchodzą tam, gdzie świat nie zagląda chętnie. Do historii pełnych strachu, do mieszkań wyzębionych nie tylko brakiem ogrzewania, ale brakiem nadziei. Do sytuacji, których przeciętny człowiek wolałby nie widzieć. Ich praca nie ma fanfara. Nikt nie staje pod ośrodkiem pomocy społecznej z transparentami dziękującymi za służbę.

Niech więc ten 21 listopada będzie chociaż przez chwilę o nich. O ludziach, którzy zamiast wirtualnej życzliwości praktykują tę prawdziwą, trudną i codzienną. Jeśli ktoś zasługuje na pozdrowienia, to właśnie oni. Niech wiedzą, że mimo ciszy w sieci i braku kolorowych laurów ktoś naprawdę widzi ich wysiłek. Bo to, co robią, nie jest dla lajków. Jest dla ludzi.

dr inż. Michał Staniszewski

przewodniczący Rady Miejskiej w Bytomiu



O co chodzi z tymi milionami dla Bytomia?

Jednym z głównych punktów programu Koalicji Obywatelskiej w wyborach parlamentarnych w 2023 roku było stworzenie uczciwego systemu finansowania samorządów. Przez lata, zwłaszcza po wprowadzeniu tzw. „Nowego Ładu”, samorządy odczuwały skutki decyzji podejmowanych przez rząd PiS – często kosztem lokalnych budżetów. System ten był w dużej mierze scentralizowany i uznaniowy. Oznaczało to, że o przyznaniu pieniędzy na podstawowe inwestycje – takie jak drogi, chodniki czy remonty – decydowała polityka, a nie rzeczywiste potrzeby. Samorządowcy byli obdarowywani czekami i kartonowymi bonami podczas wizyt partyjnych działaczy, co miało więcej wspólnego z PR-em niż z realnym wsparciem lokalnych społeczności.

Dlatego nowy rząd Koalicji 15 października rozpoczął prace nad wprowadzeniem przejrzystego, systemowego modelu finansowania samorządów. Celem było jedno – zapewnić gminom stabilne źródła dochodu, oparte na jasnych zasadach. Wprowadzono zmiany dotyczące sposobu wyliczania subwencji i zasad podziału środków.

W skali kraju efekty są imponujące – budżety samorządów wzrosną o blisko 25 miliardów złotych w tym roku, a w przyszłym o kolejne 30 miliardów.

Jednak w szczegółach nie wszystko poszło zgodnie z oczekiwaniami. Prognozy pokazują, że Bytom w przyszłym roku otrzyma około 2,5 miliona złotych mniej, niż planowano na rok 2025. Tymczasem nasi sąsiedzi zyskają znacznie więcej – Tarnowskie Góry blisko 30 mln zł, Piekary Śląskie 31 mln zł, czy też Zabrze aż 77 mln zł. Bogatsze miasta wzbogacają się jeszcze bardziej – Gliwice otrzymają 101 mln zł więcej, Katowice prawie 220 mln zł, a Warszawa ponad 1,6 mld zł.

To pokazuje, że obecny algorytm nie jest doskonały i wymaga korekty. W tej sprawie głos zabrał prezydent Mariusz Wołosz, który podczas prac sejmowej komisji wspierany był apelem, przyjętym przez Radę Miejską w Bytomiu. Każdy samorząd ma swoje potrzeby i trudno o system idealny, ale proporcje muszą być sprawiedliwe. Dlatego Bytom nie zamierza składać broni – będziemy dalej walczyć o to, by nasze miasto miało równe szanse w nowym systemie finansowania.

prof. Piotr Obrączka

honorowy obywatel Bytomia



Jak powstają mity

Błędna informacja raz podana a potem, często wielokrotnie, powtarzana urasta do wiarygodnej, staje się mitem, którego już nikt nie weryfikuje. Oto trzy przykłady z życia nadburmistrza Georga Brüninga.

Piszący o nadburmistrzu nadmieniali, że z trwającego 49 lat małżeństwa z Dorotheą narodziło się bardzo liczne potomstwo: wymieniano liczbę pięciorga, niekiedy siedmiorga, dziesięciorga a nawet więcej dzieci. Tymczasem na podstawie kwerend w bytomskich archiwach parafialnych (NMP i Św. Trójcy) a także w Urzędzie Stanu Cywilnego udało się ustalić tożsamość i daty życia dwanaściorga, z których tylko dwoje przeżyło rodziców. Dzieci było przeto dwanaścioro: sześć córek i sześciu synów, wszystkie urodziły się w Bytomiu.

Przed laty, opierając się na – jak się okazało – niezbyt wiarygodnych – wspomnieniach znajomej Dorothei Brüning, napisałem, że młoda para planowała podróż poślubną do Wenecji, ale zrezygnowała z niej po wypadku w Wiedniu, gdy ich powóz zderzył się z fiakrem. Z napisanych

w 1936 roku wspomnień żony nadburmistrza wynika, że celem podróży nie była Wenecja, lecz Weronia, zaś wypadek wydarzył się w Wiedniu, w drodze powrotnej z Weroni do Bytomia. I nie było to zderzenie z fiakrem, lecz z wozem rozwożącym beczki z piwem.

W wielu niemieckich i polskich opracowaniach i wspomnieniach czytamy, że doceniając ogromne zasługi nadburmistrza wdzięczni mieszkańcy Bytomia ofiarowali mu w 1901 roku, w pięćdziesiątą rocznicę urodzin, piękną secesyjną willę, ozdobioną herbem Bytomia. Marek Wojcik w wydanym ostatnio folderze o Karlu Bruggerze stwierdza, że to legenda niemająca potwierdzenia w źródłach, w dokumentacji budowlanej jako inwestor i właściciel działki figuruje Georg Brüning. Potwierdziły się przeto słowa Dorothei Brüning, która napisała we wspomnieniach, że willę zbudowała rodzina „z własnych środków” (aus eigenen Mitteln).

Jak widać, mity są często wieczne, warto je weryfikować.

BYTOM

Bezpłatne badania dla chorych na cukrzycę

Na bezpłatne konsultacje prowadzone w ramach Światowego Tygodnia Świadomości Stopy Cukrzycowej zaprasza w najbliższą środę, 19 listopada bytomski Szpital Specjalistyczny nr 1 przy ulicy Żeromskiego.

Akcję organizuje Polskie Towarzystwo Leczenia Ran. W ten sposób stara się ono o zwiększenie świadomości pacjentów na temat profilaktyki powikłań cukrzycy, w tym szczególnie zespołu stopy cukrzycowej. Przypomnijmy, że jest ona jednym z najbardziej poważnych, ale też najbardziej możliwych do uniknięcia powikłań cukrzycy. - Wczesne badanie i profilaktyka pozwalają zapobiec trudnym do leczenia owrzodzeniom i amputacjom. Dlatego tak ważne jest, by pacjenci z cukrzycą regularnie kontrolowali stan swoich stóp – podkreśla Kaja Witkowska-Torz, pielęgniarka z Poradni Chirurgii Ogólnej Szpitala Specjalistycznego nr 1.

Darmowe konsultacje przeprowadzi Poradnia Chirurgiczna. Zainteresowani powinni się zgłaszać do gabinetu nr 7 usytuowanego na parterze lecznicy. Trzeba to zrobić w godzinach od 9 do 14:30. Badania organizowane są z myślą o osobach z już rozpoznaną cukrzycą, ale bez ran.

Chodzi o zbadanie stopnia ryzyka powstania ran w przyszłości oraz wczesnego wykrycia objawów neuropatii cukrzycowej. Rejestracja zainteresowanych na badania już ruszyła. Zapisy przyjmowane są telefonicznie pod numerem 32 396 32 44 (pon.-pt., w godz. 9-14) oraz osobiście w rejestracji Poradni Chirurgicznej na parterze. **IZO**

Na granicy dwóch miast zderzyły się trzy samochody

BYTOM. GROŹNY WYPADEK WYDARZYŁ SIĘ W MINIONĄ ŚRODĘ NA ALEI JANA NOWAKA-JEZIORAŃSKIEGO. DOSZŁO TAM DO ZDERZENIA TRZECH SAMOCHODÓW. NA SZCZĘŚCIE OBYŁO SIĘ BEZ OFIAR ŚMIERTELNYCH.

Tomasz Nowak

Zdarzenie miało miejsce nieopodal wiaduktu oddzielającego Bytom od Piekar Śląskich. Jak ustalili policjanci z drogówki jadący od strony drugiego z tych miast 57-letni mieszkaniec bytomianin siedzący za kierownicą dostawczego fiata najechał na tył poprzedzającego go pojazdu kia, także dostawczego. W efekcie kierujący tym pojazdem zjechał na przeciwny pas ruchu i uderzył w osobowego forda.

Na miejscu bardzo szybko przybyły wezwane specjalistyczne służby. Uczestniczący w wypadku mężczyzna prowadzący osobówkę został prze-



Do wypadku doszło w pobliżu granicy Bytomia i Piekar Śląskich

wieziony do szpitala, gdzie udzielono mu fachowej pomocy. Jego obrażenia nie są jednak poważne.

Wskutek zdarzenia droga - jedna z najbardziej newral-

gicznych w naszym mieście - na pewien czas została zablokowana. Wyjaśnianie przyczyn wypadku trwa. Przy okazji policjanci apelują o ostrożność na drogach i przestrze-

ganie przepisów ruchu drogowego. Panujące obecnie warunki pogodowe utrudniają jazdę, a mokra oraz śliska jezdnia znacząco wydłuża drogę hamowania. ■



11 listopada Święto Niepodległości

Święto Niepodległości to wyjątkowy dzień, który zawsze spędzam z mieszkańcami naszego regionu.

Rozpocząłem go od udziału w uroczystościach z młodzieżą z klas mundurowych **pod pomnikiem w Pyskowicach**. Następnie udałem się do Zabrze, gdzie składaliśmy kwiaty i wieńce z organizacjami pozarządowymi i samorządowcami **pod pomnikiem przy kościele św. Anny**.

Kulminacyjnym punktem dnia było złożenie wieńca pod **Pomnikiem Wolności w Bytomiu** w asyście wojskowej.

Dzień Niepodległości zakończył się... muzycznie, podczas kolejnego już spotkania w ramach Lekcji Śpiewania Pieśni Patriotycznych w moim biurze poselskim.

Serdecznie dziękuję wszystkim za udział, oraz za każde ciepłe słowo na tej patriotycznej trasie. Niech żyje Niepodległa!

Piotr Strach Poseł na Sejm RP

Przewodniczący Zespołu ds. Duszpastyki i Współpracy z Kościołem

MIECHOWICE

Pierwsze przejęcie

STAŁO SIĘ. MIASTO PRZEJĘŁO PIERWSZY BUDYNEK MIESZKALNY OD SPÓŁKI RESTRUKTURYZACJI KOPALNÍ.

Chodzi o mieszczący 12 lokali dom przy ul. Energetyki 3 i 3a: - Od maja pracowaliśmy nad szczegółami technicznymi przejęcia budynków od SRK - mówi prezydent Bytomia Mariusz Wołosz. - Docelowo chcemy przejąć cały zasób mieszkaniowy spółki: 5352 lokale mieszkalne w 923 budynkach. Po komunalizacji tego zasobu, mieszkaniem zarządzać będzie gminna jednostka - Bytomskie Mieszkania.

Stanie się na to na mocy porozumienia zawartego pomiędzy obydwojema stronami, a proces potrwa do końca przyszłego roku. Domy oraz ich części składowe, w tym instalacje, zostaną przekazane miastu na podstawie protokołu zdawczo-odbiorczego. Tym samym na gminę przejdą prawa i obowiązki związane z gospodarowaniem nieruchomością,

Jeszcze w tym przyjdzie kolej na inne nieruchomości w Miechowicach, Bobrku, a także Łagiewnikach. Ich lokatorzy otrzymają do podpisania aneksy do umów. **IGN**

Z nowym rokiem wezmą się za remont Świętego Wojciecha

RADZIONKÓW. W STYCZNIU 2026 ROK ROZPOCZNIE SIĘ DŁUGO WYCZEKIWANA PRZEZ MIESZKAŃCÓW MODERNIZACJA ULICY ŚWIĘTEGO WOJCIECHA. PRACE POTRWAJĄ NIEMAL DO KOŃCA ROKU 2027, A ICH KOSZTY POKRYJĄ POWIAT, GMINA ORAZ RZĄD. TAKIE SĄ ZAŁOŻENIA UMOWY ZAWARTEJ POMIĘDZY STAROSTWEM TARNOGÓRSKIM I WŁODARZAMI RADZIONKOWA.

Tomasz Nowak

Droga - konkretnie chodzi o jej liczącą około 1,4 kilometra odcinek od kościoła do tunelu pod torami kolejowymi - jest zarządzana przez powiat. Jej stan od dawna pozostawia wiele do życzenia, na co wielokrotnie uskarżali się zmotoryzowani radzionkowianie. Denerwują ich liczne dziury i wyboje, a jakby tego było mało w wielu miejscach jezdni brakuje sporych fragmentów asfaltu, który dotąd próbowano doraźnie łatać. Jazda taką ulicą nie jest ani przyjemna, ani co znacznie ważniejsze bezpieczna.

Wykonawcą remontu będzie katowicka firma Drogopol. Jego wartość to przeszło 7,7 mln zł. W połowie pieniędzy pochodzą z Rządowego Funduszu Rozwoju Dróg, natomiast resztę kwoty wykładają starostwo tarnogórskie i Radzionków. Przedsięwzięcie podzielono na trzy etapy, a zakres prac obejmie między innymi wymianę nawierzchni, odbudowę chodników i skrzyżowań, a także budowę ciągu pieszo-rowerowego.



Jeśli pogoda pozwoli, remont ruszy za niespełna dwa miesiące

Trzy etapy

W etapie pierwszym robotnicy zajmą się fragmentem od skrzyżowania z ul. Orzechowską, aż do pasa drogowego DW91. Przewidziano tam wymianę nawierzchni jezdni i wymianę krawężników, odtworzenie poboczy, modernizację zjazdów oraz konserwację rowów drogowych.

Potem przyjdzie czas na etap drugi - od ul. Nakielskiej do zjazdu na teren marketu budowlanego. Tam z kolei trzeba przebudować jezdnię i chodniki, stworzyć ciąg pieszo-rowerowy, wyremontować samo skrzyżowanie, wykonać modernizację odwodnienia i oświetlenia i na koniec postarać się o nowe oznakowanie pionowe i poziome.

Trochę to potrwa

I wreszcie etap trzeci to modernizacja ul. Św. Wojciecha od ul. Knosały do ul. Nakielskiej. Na tym odcinku nie obejdzie się bez przebudowy jezdni, remontu chodników i zatok postojowych, położenia nowej nawierzchni na zjazdach, a także modernizacji systemu odwodnienia i oświetlenia, a także oznakowania. W efekcie po zakończeniu wszystkich etapów ul. św. Wojciecha zyska nową nawierzchnię bitumiczną, ciągi pieszo-rowerowe, chodniki, zatoki postojowe oraz będzie miała zmodernizowaną infrastrukturę techniczną.

Mieszkańców może przerażać nieco bardzo długi czas prac. W końcu to niemal dwa lata (pod warunkiem, że pogoda pozwoli na planowy start w styczniu). W tym okresie kierowcy muszą się pogodzić z objazdami i zmianą organizacji ruchu. Ale pewnie się opłaci, bo jedna z najważniejszych radzionkowskich ulic zmieni się nie do poznania. Tak, jak wcześniej zmieniło jej otoczenie. ■

PETRALANA
fundacja



POMÓŻ NAM POMAGAĆ

Zostań naszym wolontariuszem lub darczyńcą i pomagaj z nami

Numer konta Fundacji PETRALANA w PKO Banku Polskim S.A.:

25 1020 2313 0000 3802 0531 2709

www.fundacijapetralana.eu

fundacijapetralana

fundacja_petralana

BYTOM

Przedszkolaki mają nowoczesny i kolorowy plac zabaw

Dzieci z Przedszkola Miejskiego nr 20 przy ul. Brzezińskiej mogą już korzystać z nowoczesnego i pięknego placu zabaw. To kolejny projekt zrealizowany w ramach Bytomskiego Budżetu Obywatelskiego.

Obok placówki stanęły nowe huśtawki, a także urządzenie ze zjeżdżalnią. Poza tym stworzono nową piaskownicę i robiącą furorę wśród maluchów kuchnię błotną, z której będą mogły korzystać cały rok. Jest też nowe ogrodzenie. - Nasz ogród jest duży, zadrzewiony, a nasz nowy plac zabaw wykonany z drewna doskonale wkomponował się w całość. Dzięki temu dzieciaki zyskały nowe, wspaniałe miejsce do aktywnej zabawy - mówi Marta Wojtkowiak, dyrektorka Przedszkola Miejskiego nr 20.

W ramach projektu zakupiony został także kulodrom oraz tablica edukacyjna Da Vinci, dzięki którym



Plac zabaw został od razu przetestowany

nauczyciele będą mogli prowadzić ciekawe zajęcia na świeżym powietrzu.

Podczas otwarcia odnowionego placu zabaw przedszkole odwiedziło sporo gości, był m.in. prezydent Mariusz Wołosz. Dzieci przedstawiły krótki, okolicznościowy występ artystyczny.

Powstanie naukowo-sensorycznych miejsc oraz edukacji interaktywnej to projekt, na który złożyły się inwestycje w czterech bytomskich placówkach: PM nr 30, PM 59, PM 16 oraz PM 20. Na projekt zgłaszało 1210 osób, a łączny koszt inwestycji wyniósł prawie 500 tys. zł. **GoHa**

BYTOM

Topole idą pod topór

MAŁO CO WYWOŁUJE U NAS TAKIE KONTROWERSJE, JAK WYCINANIE DRZEW. ALE WYCINCE WŁAŚNIE TRWAJĄCEJ NIE POWINNY ONE TOWARZYSZYĆ, BO POD TOPÓR IDĄ TOPOLE ZAGRAŻAJĄCE BEZPIECZEŃSTWU.

Akcja porządkowania drzew rozpoczęła się od 26 topoli euroamerykańskich rosnących w rejonie ulic Odrzańskiej i Cegielnianej. Trzeba je usunąć, bo są w kiepskiej kondycji, mogą się przewrócić na przykład podczas wichury i narobić poważnych szkód. Służby odpowiedzialne za utrzymanie zieleni w naszym mieście zweryfikowały stan fitosanitarny wszystkich tych drzew i potwierdziło się, że nie ma dla nich przyszłości.

Co warto podkreślić z wnioskiem o przeprowadzenie oględzin drzew najczęściej występują zaniepokojeni mieszkańcy, którzy zauważają na przykład pochylenie lub inne mogące mieć fatalne następstwa odstępstwa od normy. Samą wycinką zajmuje się Miejski Zarząd Dróg i Mostów. Za każdym razem zabiega on o zgodę organu administracyjnego.

Zapoczątkowane teraz prace przy usuwaniu drzew kontynuowane będą w przyszłym roku. Ale na samym cięciu się to wszystko nie kończy. W zamian nasadzonych zostanie bowiem 45 nowych egzemplarzy. Pojawia się one w rejonie ul. Nowaka-Jeziorańskiego. **AURE**

Ruszyły przygotowania do Bożego Narodzenia

ŚRÓDMIEŚCIE. DO ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA JESZCZE DALEKO, ALE NA RYNKU JUŻ ROZPOCZĘTO PRZYGOTOWANIA DO NICH. ZAKRES ZADAŃ KONIECZNYCH DO WYKONANIA JEST SPORY.

Małgorzata Himmel

Przez kilka najbliższych tygodni trwać będą prace związane ze świątecznym dekorowaniem miasta, a uwielbiany przez bytomian i cieszący się ich ogromnym zainteresowaniem Bytomski Jarmark Świąteczny ruszy 28 listopada. Już rozpoczął się montaż świątecznego oświetlenia oraz innych atrakcji, które umilą czas oczekiwania na Boże Narodzenie.

Podobnie jak w ubiegłych latach na Rynku stanie imponująca, mierząca aż 14 metrów choinka. Tegoroczna sceneria całości utrzymana będzie w stylu vintage, a wśród atrakcji warto wymienić przede wszystkim podświetlany tramwaj 38, karuzelę, a także grę Snake z interaktywnym panelem



sterującym. Hitem powinna być kula śnieżna, wewnątrz której umieszczony zostanie miniaturowy model zabytkowego Szybu Krystyna.

Dzieci, które uwielbiają zabawy na świeżym powietrzu także w tym roku skorzystają z zapewnianej niezapomniane przeżycia górkę saneczkowej i wielkiej retro bombki idealnie nadającej się do sesji zdjęciowych. Można w ciemno założyć, że będą się do niej ustawiały długie kolejki chętnych.

Świątecznie udekorowane mają też być latarnie, między innymi te stojące na ulicach Dworcowej, Jainty i Gliwickiej. Na budynku magistratu – podobnie, jak w poprzednich latach – zostanie robiąca wrażenie wyświetlona świąteczna iluminacja. ■

Zabezpiecz wodomierz i wewnętrzną instalację wodociągową przed zmrożeniem!



W związku ze zbliżającym się okresem zimowym przypominamy, że mróz jest niebezpieczny dla instalacji wodociągowej i wodomierza. Zabezpieczenie wewnętrznej instalacji wodociągowej i wodomierza przed skutkami mrozu jest obowiązkiem odbiorcy wody.

Masz pytania?

Zadzwoń: 32 39 67 100

lub napisz do nas:

bok@bytomskiewodociagi.pl



www.bytomskiewodociagi.pl

Przedsiębiorcy świętowali w operze

BYTOM. BYTOMSKA DELEGATURA REGIONALNEJ IZBY GOSPODARCZEJ W KATOWICACH JAK CO ROKU ZORGANIZOWAŁA UROCZYSTĄ GALĘ I JAK ZWYKLE NA JEJ MIEJSCE WYBRAŁA OPERĘ ŚLĄSKĄ. W MINIONY PIĄTEK POJAWILI SIĘ NA NIEJ PRZEDSIĘBIORCY ZRZESZENI W TEJ ORGANIZACJI ORAZ ZAPROSZENI GOŚCIE.

Tomasz Nowak

Owych gości witał prezes Delegatury Leszek Dziub, a roboty miał przy tym sporo, bo widownia opery wypełniła się po brzegi. Zasiadli na niej parlamentarzyści Halina Bieda oraz Wojciech Szarama, był prezydent Mariusz Wołosz oraz jego zastępca Michał Bieda, nie zabrakło przewodniczącego bytomskiej Rady Miejskiej, Michała Staniszwskiego. Pojawił się też zastępca burmistrza Radzionkowa, Grzegorz Szeremeta. Licznie stawili się radni reprezentanci policji, wojska, duchowieństwa, szefowie organizacji, spółdzielni mieszkaniowych oraz wielu instytucji.

Podczas uroczystości wręczono wiele wyróżnień. Państwowe odznaczenia nadane przez prezydenta RP w jego imieniu wręczał doradca Tomasz Obszański. Uhonorował on Wojciecha Bichalskiego, który otrzymał Krzyż Kawalerski Orderu Odrodzenia Polski. Natomiast Złotym Krzyżem Zasługi nagrodzono: Elżbietę Kwiecińską, Łukasza Goika, Wojciecha Latosa, Piotra Ledwocha oraz Jacka Trompetę. Złote odznaki Zasłużony dla Województwa Śląskiego otrzymali Joanna Szymczyk, Augustyna Janta, Jarosław Szczygieł, Piotr Oleś i Tomasz Wilk.

Laury za współpracę i promocję

Za współpracę oraz promocję idei samorządu gospodarczego przyznano Laury Umiejętności i Kompetencji. Po raz pierwszy nadany przez



Na scenie zdobywcy laurów

Delegaturę bytomską laur platynowy trafił do Andrzeja Panka, prezesa Bytomskiej Spółdzielni Mieszkaniowej, którego doceniono za wzorcowe zarządzanie. Złote Laury Umiejętności i Kompetencji odebrali: Katarzyna Łoza (dyrektor I Liceum Ogólnokształcącego im. Jana Smolenia), Małgorzat Cieśla (dyrektor Zespołu Szkół Gastronomiczno-Hotelarskich w Tarnowskich Górach), Anna Hyla (dyrektor Państwowych Szkół Budownictwa), Marek Nowak, który odebrał laur dla Przedsiębiorstwa Wodociągów i Kanalizacji, Kinga Wiczcerek (dyrektor Szpitala Specjalistycznego nr 1 przy ul. Batorego), Anna

Urbańska (kierownik Gazowni w Bytomiu). Złotym laurem odznaczono Akademię Piłkarską Polonii Bytom - Rocznic 2017.

Rozdano poza tym nagrody okolicznościowe będące wyrazem uznania dla wybitnych osobistości. Trafiły one do Teresy Brodziań, Tomasza Stalicy, Henryka Staniszwskiego oraz Przemysława Bączkiewicza.

Wręczony został też szczególny medal 30-lecia dla Andrzeja Wężyka. To zaległy, medal przyznany w zeszłym roku, który z powodu nieobecności nagrodzonego wręczony został na tegorocznej gali.

Apel o rozwałę

Jednym z najważniejszych momentów wydarzenia jak zwykle było wystąpienie prezesa Dziuba. Chwalił on senator Biedę i posła Szaramę za starania na rzecz Bytomia, komplementował prezydenta Wołosza, podkreślając że ma wielkie sukcesy w zarządzaniu miastem. Sporo też prezes mówił o problemach przedsiębiorców: - My chcemy, żeby władza rozstrzygała problemy przedsiębiorców, emerytów, kobiet, problemy służby zdrowia, edukacji czy obronności. A zamiast tego często mamy obraz niekompetentnych, niezrównoważonych osobników, którzy mają jeden cel: jak swój sukces polityczny zamienić na złotówki. Coś złego dzieje się z naszym państwem skoro posłowie, ministrowie są zamieszani w różne wielomilionowe afery.

Komentując propozycję skrócenia tygodnia pracy szef RIG komentował: - Proszę mi powiedzieć, czy jak będę krócej pracował, to będę lepiej zarabiał? Może zrobię sobie wolny piątek? Ja i wszyscy moi pracownicy? Przecież mniej wybudujemy, ale co tam, żeby utrzymać poziom zarobków podwyższymy ceny i będzie dobrze. Gdyby to tak działało, to ja bym zrobił w swojej firmie wolne od wtorku do niedzieli, a zarabialibyśmy tak jak dzisiaj. Sztuczna inteligencja choćby była najsmądzejsza, to nie wyremontuje, ani nie zbuduje Wam domu, sztuczna inteligencja nie upiecze chleba ani bułek. Więc ja apeluję o rozwałę w prześciganie się w populistycznych obietnicach. ■

BYTOM

Dzięki tym czepkom chore nie tracą włosów

PAXMAN – urządzenie, które ogranicza utratę włosów podczas chemioterapii, trafiło na Oddział Onkologii Klinicznej Wojewódzkiego Szpitala Specjalistycznego nr 4 przy alei Legionów.

To chłodzący czepiec, dzięki któremu oddziaływanie cytostatyków podawanych w trakcie leczenia wpływa mniej niszcząco na cebulki włosów. Kupno urządzenia możliwe było dzięki darczyńcom: firmom, fundacjom i osobom prywatnym.

Chcą czuć się piękne

Jak wynika z obserwacji, część kobiet (nawet 8 proc.) odmawia leczenia w obawie przed utratą włosów, a to jest nieodłącznym skutkiem niepożądanym stosowania niektórych cytostatyków. Chemioterapeutyki atakują szczególnie szybko namnażające się komórki ludzkiego organizmu, w tym te odpowiedzialne za wzrost włosów. Tymczasem wysoka samoocena i pozytywne nastawienie w trakcie leczenia są bardzo ważne w walce z chorobą.



Trudno przecenić znaczenie czepców

Chłodzą i ratują

Z pomocą, zwłaszcza chorym kobietom, przychodzi PAXMAN – urządzenie, które reguluje temperaturę chłodzenia, aby miejscowo obkurczyć naczynia włosowate skóry głowy i uzyskać czasowe zmniejszenie przepływu krwi na jej powierzchni, ograniczając tym samym dawkę cytostatyku docierającego do mieszków włosowatych. Pacjentki zakładają specjalne, ściśle

przylegające do głowy silikonowe czepce, w których krąży płyn o temperaturze do - 50C. Zakłada się je na pół godziny przed podaniem chemioterapii i zdejmuje do półtorej godziny po zakończeniu wlewu.

Choć w trakcie leczenia włosy mogą stać się słabsze i bardziej łamliwe, to w 50-80 procentach udaje się je ocalić. Efekty są zależne także od indywidualnych cech biologicznych, wieku, płci, statusu hormonalnego. **GoHa**

BYTOM

Jesień pod znakiem Pawlikowskiej

W TYM TYGODNIU TRWAĆ BĘDZIE XIX BYTOMSKA JESIEŃ LITERACKA.

Tym razem impreza odbędzie się pod znakiem Marii Pawlikowskiej-Jasnorzewskiej. Rok 2025 został bowiem przez Senat RP ustanowiony Rokiem Marii Pawlikowskiej-Jasnorzewskiej. W tym roku mija bowiem 80. rocznica śmierci tej „poetki miłości”.

Jesień rozpocznie się we wtorek 18 listopada zmaganiem 42. już Miejskiej Sceny Recytatora. To ogólnopolski, międzypokoleniowy konkurs, w którym mogą wziąć udział uczniowie klas 7-8 szkół podstawowych, uczniowie szkół średnich oraz dorośli. Przyznana nagroda specjalna za wykonanie wiersza autorstwa Marii Pawlikowskiej-Jasnorzewskiej – patronki XIX Bytomskiej Jesieni Literackiej. Natomiast w środę 19 listopada odbędzie się premiera „Niebieskich migdałów”, czyli spektaklu przygotowanego na podsta-

wie wierszy Marii Pawlikowskiej-Jasnorzewskiej w przez teatru ERATO z Młodzieżowego Domu Kultury nr 1 w Bytomiu.

Rozstrzygnięty został już XXIX Turniej Jednego Wiersza im. Stanisława Horaka. W tym roku padł rekord - wzięło w nim udział 168 autorów z całej Polski. Jednak wyniki ogłoszone zostaną dopiero w piątek 21 listopada o godz. 17. Wówczas odbędzie się także turniej jednego wiersza „na żywo” - będą w nim mogli wziąć udział wszyscy poeci obecni na miejscu osobiście, a pula nagród wynosi 1000 złotych. Także w Turniej im. Horaka została przyznana nagroda specjalna za wiersz nawiązujący do postaci i dorobku Marii Pawlikowskiej-Jasnorzewskiej.

Na koniec wisienka na torcie: koncert finałowy - recital w wykonaniu Janusza Radka, który wystąpi w sobotę 22 listopada o godz. 18. Wszystkie imprezy odbędą się w Bytomskim Centrum Kultury, które jest organizatorem całej Literackiej Jesieni. **MH**

Krótką historia bytomskich kopalń

WSPÓŁCZESNA HISTORIA BYTOMIA TO TAKŻE, A NIEKTÓRZY MÓWIĄ: PRZED WSZYSTKIM, HISTORIA GÓRNICTWA WĘGLA KAMIENNEGO. TERAZ DOCZEKAŁA SIĘ ONA RÉSUMÉ, CZYLI OPRACOWANIA W JEDNEJ PUBLIKACJI.

Marcin Hałas

Tomasz Sanecki, pracownik Biura Prasowego Urzędu Miejskiego w Bytomiu, z wykształcenia i wciąż gorącej pasji jest historykiem. Od wielu lat prowadzi „Mój historyczny blog”, w którym pisze na tematy historyczne różne. Ale ostatnio wziął na warsztat własne miasto. W rezultacie opublikował obszerny przewodnik „Bytom. Warto zwiedzić. Historia - zabytki - przyroda” (2023), chyba bardziej kompletny od wydanego już niemal ćwierć wieku temu przewodnika autorstwa Edwarda Wiczorka „Bytom i okolice”.

Cenna praca

Teraz Sanecki opublikował kolejny przewodnik zatytułowany „Bytomskie zakłady przemysłowe. Kopalnie i Zakłady Górnicze”. W rezultacie mamy w jednym miejscu opracowaną historię wszystkich bytomskich kopalń, a więc kolejno (stosując nazwy współczesne): Bobrek, Bytom, Centrum, Łagiewniki, Miechowice, Rozbark, Szombierki. Jest też rozdział o Centralnej Stacji Ratownictwa Górniczego oraz o działających dawniej w naszym mieście kopalniach rud cynku i ołowiu.



Tomasz Sanecki ze swoją nową książką

Publikacja to o tyle cenna, pomocna oraz pod ręczna, że dotychczas, chcąc znaleźć informacje o którejś z kopalń - musiałem „grzebać” w źródłach rozproszonych. Począwszy od Wikipedii, która nie zawsze jest w pełni wiarygodna (choć

akurat historia bytomskich kopalń jest tam opisana dobrze), poprzez inne publikacje rozproszone - niektóre kopalnie miały swoje monografie. Są one jednak trudno dostępne, a te opracowywane w czasach PRL pomijały, zbywały niemiecką część historii.

Czasami zbyt sucho

Publikacja Saneckiego ma charakter skrótovej monografii. W czasie lektury znajduję momenty, w których chciałbym, aby coś zostało powiedziane, napisane więcej. Na przykład przy kopalni Centrum, czytamy że przez 40 lat nosiła ona nazw Dymitrow, a zmiany nazwy kopalni dokonano „2 lipca 1950 roku z „Centrum” na „Dymitrow”, mając na celu upamiętnienie zmarłego rok wcześniej komunistycznego, bułgarskiego premiera Georgija Dimitrowa”. Aż prosi się, żeby dopisać, że Dymitrow był nie tylko bułgarskim premierem, ale przed wojną także jednym z oskarżonych o podpalenie Reichstagu w Berlinie, a potem działaczem Kominternu, nadzorującym likwidację Komunistycznej Partii Polski. Ale oczywiście, rozumiem że ten kontekst niewiele ma już wspólnego z historią górnictwa w Bytomiu.

Szkoda również, że autor zaledwie jednym zdaniem odnotował wielką katastrofę (34 ofia-

ry śmiertelne) na Dymitrowie w październiku 1979 roku, a następnymi dwoma krótkimi zdaniami skwitował kolejną katastrofę w tej kopalni z roku 1982 (18 ofiar śmiertelnych). A przecież te wypadki stały się w tamtych czasach nawet tematem makabrycznych, okrutnych żartów (np. Kopalnia Dymitrow zmienia nazwę. Na Częstochowa).

Ciąg dalszy nie nastąpi

Sanecki sucho odnotowuje decyzje o likwidacji kopalń, nie zajmuje się ich przyczynami i kontekstem. Tak, wiem, że marudzę - ale taka jest rola recenzenta, któremu zawsze można odpowiedzieć: Jesteś taki mądry? Samemu trzeba było napisać lepszą książkę na ten temat. Ale muszę też pochwalić. Mimo tych drobnych uwag, praca Saneckiego to mnóstwo merytorycznych informacji zebranych w jednym miejscu.

Jest tylko jeden gorzki posmak tej książki. Jaki? Oto praca historyczna pod tytułem „Bytomskie zakłady przemysłowe. Kopalnie i Zakłady Górnicze” - jest rzeczywiście publikacją już tylko i wyłącznie historyczną. Kolejnych rozdziałów nikt nie dopisze, bo te zakłady przemysłowe zlikwidowano. Przeszły do historii, ale nie do zapomnienia. ■

Osadnik wtórny na Oczyszczalni Ścieków Centralna został zmodernizowany

Bytomskie Wodociągi zakończyły kolejną ważną inwestycję w miejską infrastrukturę wodno-kanalizacyjną. Na terenie Oczyszczalni Ścieków Centralna w Bytomiu zakończono prace związane z modernizacją osadnika wtórnego – kluczowego elementu procesu oczyszczania ścieków.

Renowacja kluczowego obiektu

Osadnik wtórny odpowiada za oddzielenie ścieków oczyszczonych od osadu biologicznego powstającego w procesie technologicznym. Po latach intensywnej eksploatacji obiekt wymagał gruntownej renowacji. W ramach zakończonego zadania wykonano wymianę bieżni betonowej, która wcześniej wykazywała liczne spękania i ślady zużycia, oraz naprawiono żelbetowe ściany zbiorników. Prace obejmowały m.in. wymianę konstrukcji koryt, deflektora oraz gum zgarniaczy.

Większa niezawodność i ekologiczna efektywność

Zakończona inwestycja znacząco poprawia niezawodność i efektywność pracy Oczyszczalni Ścieków Centralna, stanowiąc kolejny krok w kierunku nowoczesnego, ekologicznego i energooszczędnego gospodarowania ściekami w Bytomiu. Na realizację całego zadania Bytomskie Wodociągi Sp. z o.o. przeznaczyły 1,4 mln zł.

Przygotowanie pod montaż pompy ciepła

Modernizacja osadnika była również konieczna w związku z planowanym montażem instalacji pompy ciepła, wykorzystującej ciepło ze ścieków oczyszczonych. Dzięki temu oczyszczalnia zyska nowoczesne rozwiązanie energetyczne, pozwalające efektywnie odzyskiwać energię i ograniczać koszty eksploatacji. To zadanie realizowane jest w związku z projektem pn. Budowa farm fotowoltaicznych na dwóch oczyszczalniach ścieków i przepompowni ścieków w Bytomiu, który jest współfinansowany ze środków europejskich. W ramach całego projektu, obejmującego trzy kluczowe obiekty kanalizacyjne w Bytomiu, planowana jest budowa instalacji fotowoltaicznych, systemów odzysku ciepła oraz nowoczesnych magazynów energii.

Budowa instalacji biogazowej z nową infrastrukturą

Na terenie Oczyszczalni Ścieków Centralna realizowane jest także zadanie pn.

Budowa instalacji OZE opartej o biogaz. W ramach zadania zostanie wybudowana nowa wydzielona komora fermentacyjna z maszynownią w miejscu istniejącej otwartej komory fermentacyjnej, węzeł przeróbki osadu zostanie rozbudowany, zostaną zamontowane także nowy zagęszczacz osadu nadmiernego i wirówka osadu. Ponadto wybudowany zostanie nowy zbiornik osadów przefermentowanych oraz dodatkowe obiekty w węźle oczyszczania biogazu. Prace obejmą także modernizację układu elektroenergetycznego obejmującą zabudowę nowego agregatu kogeneracyjnego w nowym budynku, wymianę istniejących agregatów kogeneracyjnych, budowę buforu ciepła odpadowego, oraz dostosowanie pozostałej infrastruktury towarzyszącej.

Samowystarczalność energetyczna i ekologia

Inwestycje realizowane przez Bytomskie Wodociągi mają na celu konsekwentne dążenie do zwiększenia samowystarczalności energetycznej Spółki oraz jej

pozytywnego wpływu na środowisko. Nowoczesne instalacje wykorzystujące odnawialne źródła energii, odzysk ciepła i biogaz pozwolą znacząco zwiększyć ilość wytwarzanej energii elektrycznej i cieplnej, a także przyczynią się do poprawy jakości powietrza oraz redukcji ilości osadów ściekowych powstających w procesie oczyszczania. Działania te wpisują się w długofalową strategię zrównoważonego rozwoju przedsiębiorstwa, gdyż dzięki nim bytomskie obiekty wodno-kanalizacyjne stają się coraz bardziej ekologiczne, efektywne i odporne na rosnące wyzwania energetyczne, jednocześnie podnosząc poziom bezpieczeństwa mieszkańców Bytomia poprzez zapewnienie stabilnej i niezawodnej infrastruktury wodno-kanalizacyjnej.



Co? Gdzie? Kiedy?

OPERA ŚLĄSKA

Sobota i niedziela - 22 i 23 listopada, godz. 18: A. Adam - „Korsarz”. W sobotę spektakl premierowy. Choreografia: Dawid Trzemiński.

TEATR TAŃCA ROZBARK

Sobota i niedziela - 22 i 23 listopada, godz. 19: „To bitch or not to bitch” - spektakl realizowany w ramach Programu Przestrzenie Sztuki - Taniec. Reżyseria, choreografia, kostiumy: Hertz Haus.

BYTOMSKIE CENTRUM KULTURY

Środa 19 listopada, godz. 18.30: „Niebieskie migdały” - spektakl w wykonaniu teatru ERATO. Sobota 22 listopada, godz. 18: **Recital Janusza Radka.**

BECEKINO

17 - 20 listopada, godz. 17.15: „Dom dobry” (dramat, prod. Polska).
17 - 20 listopada, godz. 18.15: „Sny o miłości” (dramat, prod. Norwegia).
17 - 20 listopada, godz. 19.30: „Bugonia” (komedia science fiction, koprodukcja: USA, Korea Południowa, Irlandia, Kanada, Wielka Brytania).
21 - 27 listopada, godz. 17.15: „Być kochaną” (dramat, prod. Norwegia).
21 - 27 listopada, godz. 19.15: „Błękitny szlak” (dramat fantasy, koprodukcja: Brazylia, Meksyk, Chile, Holandia).
21 listopada - 4 grudnia, godz. 19.30: „Ministranci” (komedia/dramat, prod. Polska).
Sobota 22 listopada, godz. 13: Becekowe spotkanie z klasyką: „Łowca jeleni”. Godz. 17: „Pianoforte, Pianoforte” (dokumentalny, prod. Polska).
Niedziela 23 listopada, godz. 12.45: „Ścieżki życia” (dramat, prod. Wielka Brytania). Godz. 15: „Czas kruka” (thriller, prod. Wielka Brytania). Godz. 17.15: „Miłość, która zostaje” (dramat, prod. Islandia).

CENTRUM KULTURY KAROLINKA (RADZIONKÓW)

Czwartek 20 listopada, godz. 19: „Ballada na dwa serca” - wystąpią: Andrzej Korycki i Dominika Żukowska.
Sobota 22 listopada, godz. 14: „Kicia Kocia ma braciszka” (animowany, prod. Polska). Godz. 16: „Skrzat. Nowy początek” (familijny, prod. Polska). Godz. 18.30: „Chopin, Chopin” (biograficzny, prod. Polska).
Niedziela 23 listopada, godz. 17: **Andrzejkowe show** - koncert. **MH**

Cierpliwi artyści nagrodzeni nitkami

ŚRÓDMIEŚCIE. W MŁODZIEŻOWYM DOMU KULTURY NR 1 PRZY ULICY POWSTAŃCÓW WARSZAWSKICH ZORGANIZOWANO FINISAŻ WYSTAWY PREZENTUJĄCEJ PRACE ZGŁOSZONE NA XV MIĘDZYNARODOWE BIENNALE WSPÓŁCZESNEJ KANINY ARTYSTYCZNEJ DZIECI I MŁODZIEŻY SILESIAŃ 2025.

Tomasz Nowak

– Wykonanie tych prac wymagało od dzieci dużo cierpliwości, zaangażowania i trzeba docenić to, że młodzi twórcy chcieli poświęcić swój czas. Jedną z prezentowanych podczas naszej wystawy prac powstawała cała wakacje – mówi Aleksandra Herisz, ceniona artystka i szefowa Wolnego Stowarzyszenia Zielonych Artystów. To właśnie ona jest inicjatorką tego wydarzenia, podczas którego w tym roku zaprezentowano 85 prac wykonanych w różnorodnych technikach.

Otwarta wyobraźnia

Tematu młodym twórcom nie narzucano, mogli artystycznie zaszaleć. Ważne było natomiast, żeby mieli otwartą wyobraźnię: – To doskonała okazja, by dzieci mogły zobaczyć możliwości, jakie stwarza praca z tkaniną. Z kolei dla artystów to sposobność



do przyjrzenia się twórczym poszukiwaniom najmłodszych artystów i zainspirowania się nimi – tłumaczy Herisz.

Autorzy najlepszych prac otrzymali złote, srebrne i brązowe nitki. Trafiły one do siedmiorga osób, ale inicjatorka ekspozycji podkreślała, że na wyróżnienie zasłużyli wszyscy twórcy tej odbywającej się od trzech dekad imprezy: – Przez te wszystkie lata udało nam się stworzyć społeczność, zbudować relację. Silesiańscy dla wielu pracownicy są prawdziwym świętem i okazją do spotkania z twórcami z różnych zakątków kraju – mówi Herisz.

13 artystów

Wystawie towarzyszył pokaz prac autorstwa 13 specjalnie zaproszonych, cieszących się ogromnym uznaniem artystów, m.in. Aleksandry Herisz, prof. Marii Polakowskiej-Prokopiuk, Pauli Jaszczuk czy prof. Małgorzaty Wyszogrodzkiej-Trzcinki. ■



17-19 LISTOPADA 2025

BECEK MOVIE

DNI KULTURY FILMOWEJ

SEANSE FILMOWE, DYSKUSJE, WARSZTATY DLA UCZNIÓW W WIEKU 16+ ORAZ ICH NAUCZYCIELI



BYTOMSKIE CENTRUM KULTURY

pl. Karol Stanek 1, 41-902 Bytom / tel. 32 389 31 09 w. 101 / +48 500 277 802 / mail: info@becek.pl / www.becek.pl

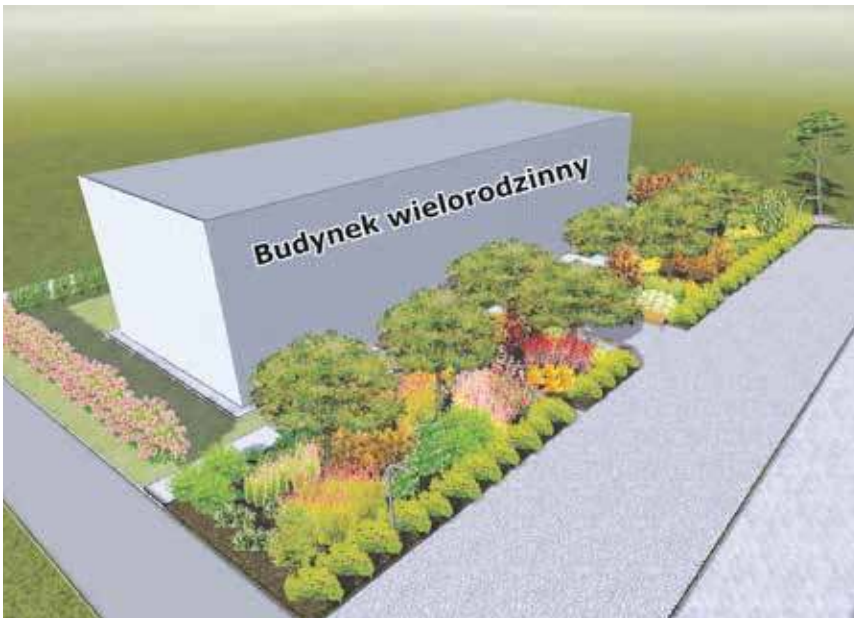
WSPÓLFINANSOWANO ZE ŚRODKÓW POLSKIEGO INSTYTUTU SZTUKI FILMOWEJ

Przy ulicy Knosały powstanie Zielony zakątek

KATOWICE, RADZIONKÓW. WOJEWÓDZKI FUNDUSZ OCHRONY ŚRODOWISKA I GOSPODARKI WODNEJ W KATOWICACH ROZSTRZYGNĄŁ TRZECIĄ EDYCJĘ KONKURSU „ZIELONA PRZESTRZEŃ”. JEDNYM Z JEGO LAUREATÓW ZOSTAŁ RADZIONKÓW, KTÓRY OTRZYMA PONAD 227 TYSIĘCY ZŁOTYCH NA REALIZACJĘ PROJEKTU ZIELONY ZAKĄTEK. POSTANIE ON PRZY ULICY KNOSAŁY 20.



Tak to wygląda obecnie...



... a tak będzie prezentował się Zielony Zakątek

Tomasz Nowak

Tym razem do rywalizacji o środki stanęły jednostki samorządu terytorialnego, które zaproponowały pomysły na utworzenie w przestrzeni publicznej terenów zielonych, służących lokalnej społeczności. Jury oceniło wszystkie pomysły i postanowiło nagrodzić 36 gmin. Każda z nich może liczyć na wsparcie w wysokości od 100 do 250 tys. zł. zł.

Sukces projektu radzionkowskiego jest spory, dofinansowanie sięgnie bowiem górnej granicy. Ale trudno się dziwić, bo zaproponowano naprawdę ciekawe przedsięwzięcie. Zielony zakątek powstanie w miejscu dziś prezentującym się mało ciekawie. Zgodnie z założenia-

mi przy Knosały doczekamy się nowoczesnej, zielonej przestrzeni publicznej, która będzie przyjazna mieszkańcom. Dodatkowo nastąpi poprawa jakości środowiska naturalnego w tej części miasta.

W marcu zaczną

Projekt zakłada kompleksowe uporządkowanie zdegradowanego terenu, przywrócenie mu walorów przyrodniczych i estetycznych oraz nadanie nowych funkcji społecznych i rekreacyjnych. Prace ruszą z początkiem marca przyszłego roku, a ich finał zaplanowano na koniec października.

Poddany gruntownemu przeobrażeniu teren zostanie podzielony na cztery strefy: strefę zieleni, trawniki,

powierzchnie utwardzone oraz miejsce krótkiego postoju i dojazdu do garaży. Oprócz urządzenia zieleni projekt zapowiada budowę elementów małej architektury: ławek, koszy na śmieci i stojaków na rowery. Pojawi się też oświetlenie punktowe w technologii energooszczędnej.

Co wielce istotne realizacja inwestycji przyczyni się m.in. do zwiększenia bioróżnorodności na terenie miejskim, poprawi się jakość powietrza poprzez redukcję pyłów i zanieczyszczeń. Będą też zyski społeczne: nowa przestrzeń stanie się miejscem odpoczynku i integracji lokalnej społeczności. Jeśli natomiast chodzi o zyski przestrzenne, to projekt przywróci ład komunikacyjny i funkcjonalny, ponieważ uporządkowany zostanie ruch pieszki i kołowy, a do tego powstaną wyraźne podziały na strefy zieleni i użytkowe.

Miasto bardziej atrakcyjne

Teren będzie miał charakter publiczny i ogólnodostępny, co oznacza, że mogą z niego korzystać zarówno mieszkańcy, jak i osoby przyjezdne. Dzięki temu projekt nie tylko odpowiada na lokalne potrzeby, ale również zwiększa atrakcyjność miasta jako całości.

Wymieniając efekty społeczne i integracyjne wspomina się o stworzeniu miejsca do spotkań i rekreacji, co ułatwi budowanie więzi sąsiedzkich i integrację międzypokoleniową, poprawie jakości przestrzeni wspólnych, co szczególnie sprzyja aktywności osób starszych, dzieci i młodzieży, a także możliwości organizacji niewielkich wydarzeń lokalnych. W efekcie nastąpi wzmocnienie poczucia wspólnoty i odpowiedzialności mieszkańców za otoczenie.

Urzednicy się zaangażowali

Efekty edukacyjne i zdrowotne będą następujące: kontakt z różnorodną zielenią, co sprzyja kształtowaniu postaw proekologicznych, zwłaszcza u najmłodszych, poprawi się jakość powietrza i mikroklimatu, a to zaś przyczyni się do poprawy samopoczucia mieszkańców i zachęci ich do korzystania z rowerów i aktywnego wypoczynku na świeżym powietrzu.

Projekt ma charakter inkluzywny – przestrzeń została zaplanowana w taki sposób, aby była dostępna i bezpieczna dla wszystkich grup wiekowych oraz osób o ograniczonej mobilności.

Co warto podkreślić wniosek i projekt powstały dzięki ogromnemu zaangażowaniu pracowników Urzędu Miasta Radzionków. ■

KOLUMNA DOFINANSOWANA ZE ŚRODKÓW



W SKRÓCIE

Tysiące wniosków

Niemal 150 tysięcy wniosków opiewających na łączną, imponującą kwotę przeszło 10 milionów 145 tysięcy złotych dofinansowania złożono od początku roku w naszym województwie w ramach Programu „Czyste powietrze”. Przypomnijmy, że to ogólnopolska, ciesząca się popularnością inicjatywa mająca na celu poprawę jakości powietrza oraz zwiększenie efektywności energetycznej budynków mieszkalnych. Realizowany od kilku lat, program oferuje dofinansowanie na wymianę starych pieców i kotłów na paliwo stałe, docieplanie budynków, instalację nowoczesnych źródeł ciepła, a także montaż odnawialnych źródeł energii, takich jak panele fotowoltaiczne. Województwo śląskie, będące jednym z regionów najbardziej dotkniętych problemem smogu, aktywnie uczestniczy w tej inicjatywie, co pokazują najnowsze statystyki.

Rozmawiali o Koszęcinie

W siedzibie Zespołu Pieśni i Tańca „Śląsk” im. Stanisława Hadyny w Koszęcinie odbyła się konferencja poświęcona rozwojowi terenów inwestycyjnych na obszarze tej gminy. W wydarzeniu uczestniczyli przedsiębiorcy zainteresowani inwestowaniem w gminie, przedstawiciele Krajowego Ośrodka Wsparcia Rolnictwa, reprezentanci samorządów i środowisk naukowych, a także posłowie i radni. W gronie prelegentów znalazł się Doradca Energetyczny Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach – Mariusz Wasik, który zaprezentował możliwości wsparcia finansowego inwestycji realizowanych przez przedsiębiorców ze środków WFOŚiGW w Katowicach oraz omówił formy wsparcia merytorycznego dostępne w ramach Projektu Doradztwa Energetycznego. Konferencja stanowiła okazję do wymiany doświadczeń, prezentacji dobrych praktyk oraz dyskusji na temat kierunków rozwoju gospodarczego i inwestycyjnego Gminy Koszęcin. **IZO**

Pobiegij ulicami miasta i zostań Świętym Mikołajem

BYTOM. 6 GRUDNIA PUNKTUALNIE O 9 OTWARTE ZOSTANIE BIURO ZAWODÓW. O 10:00 ROZPOCZNIE SIĘ BIEG DLA DZIECI, ZAŚ O 11:00 ZAPLANOWANO BIEG GŁÓWNY ORAZ REKREACYJNY ULICAMI ŚRÓDMIEŚCIA. ORGANIZATOREM WYDARZENIA NA BYTOMSKIM RYNKU BĘDZIE STOWARZYSZENIE „MYBYTOMIANIE” ORAZ FUNDACJA WSPÓLNOTY BUREGO MISIA.

Małgorzata Himmel

Pprzed nami świąteczny czas. To okres, kiedy myślimy także o innych i chcemy sprawić im radość. To też doskonała okazja, by pomóc również tym, których nie znamy osobiście.

Przyjdź na Rynek

Każdy może być Świętym Mikołajem – to nie tylko frazes! Naprawdę można pomóc innym a jednocześnie zrobić coś dobrego dla siebie. Przed nami kolejna edycja Biegu Świętych Mikołajów.

Ta wielka akcja charytatywna, mająca na celu wsparcie Wspólnoty Burego Misia odbędzie się po raz trzynasty w Bytomiu. Miłośników biegów i każdego, kto chce wesprzeć przedświąteczną akcję charytatywną zapraszamy na bytomski Rynek w sobotę, 6 grudnia.

Kiedy w 2013 roku założyliśmy Stowarzyszenie „MYbytomianie”, naszym celem była praca na rzecz miasta i jego mieszkańców. Chcieliśmy, aby jak najwięcej realizowanych przez nas projektów aktywizowała bytomian, „wymuszała” udział w podejmowanych działaniach. Pierwszym wydarzeniem przez nas zorganizowanym był Bieg Świętych Mikołajów. I tak zaczęła się nasza przygoda z bieganiem, z pomaganiem, ze Świętym Mikołajem – mówią organizatorzy wydarzenia, które po raz kolejny odbędzie się w naszym mieście.

Kilkaset osób może pobiec

W ubiegłorocznym biegu wzięło udział prawie 500 osób nie tylko z Bytomia,



Czy tym razem przed biegiem spadnie śnieg?

ale również z wielu miast województwa śląskiego. Jak co roku trasa biegu będzie wiodła ulicami Śródmieścia, a początek jak zwykle zaplanowano na bytomskim Rynku. Dalej uczestnicy imprezy pobiegą ulicami: Jainty, Dzieci Lwowskich, Józefczaka, Krakowską, Korfantego, Podgórną by ponownie powrócić na Rynek. Warto wspomnieć, że podobnie jak w poprzednich latach organizatorzy wydarzenia – Stowarzyszenie

„MYBytomianie” zaplanowali również bieg rekreacyjny dla dzieci po bytomskim Rynku.

Fundacja od ponad 40 lat wspiera osoby niepełnosprawne, także poprzez zapewnienie im domu na Osadzie Burego Misia, wtedy kiedy zabraknie najbliższych lub możliwości pełnej pomocy. Wspólnota Burego Misia działa nie tylko w Bytomiu, ale również w Poznaniu, Krakowie oraz w Nowym Klinczu koło Kościerzyny. ■

ŚRÓDMIEŚCIE

BeCeK pełen kina dla młodzieży

Od 17 do 19 listopada w Bytomskim Centrum Kultury odbędzie się bardzo interesujący się zapowiadający festiwal Becek Movie. To nie innego, jak Dni Kultury Filmowej dla Młodych, a więc wydarzenie, którego celem jest zbliżenie uczniów i nauczycieli poprzez wspólne doświadczenie filmowe.

W ramach trzydniowego cyklu edukacji filmowej uczestnicy wezmą udział w spotkaniach i warsztatach, które stworzą przestrzeń do swobodnej rozmowy o ważnych tematach, zachęcając do dialogu bez względu na różnice wieku i ról społecznych. To okazja doskonała do tego, by poza murami szkoły zbudować relacje oparte na wzajemnym zaufaniu i zrozumieniu, które będą wspierać codzienne życie szkolne i wykraczać poza ramy standardowych ocen w dzienniku.

Przed wszystkim jednak uczestników czekają projekcje wartościowych filmów. W programie imprezy są „Pręgi”, „Poszukiwany, poszukiwana” oraz „Dzień świra”. Szczegółowych informacji o projekcie można uzyskać pod adresem p.zalewska@becek.pl. **TON**

ŚRÓDMIEŚCIE

Dzień wcześniaka

Dzień Wcześniaka zostanie zorganizowany 17 listopada w Centrum Perinatologii, Ginekologii i Chirurgii Płodu przy ul. Batorego. W jego trakcie przewidziano konferencję poświęconą problemom związanym z wcześniactwem. Rozpocznie się ona o godz. 9.30.

Tegorocznym obchodom przyświeca hasło „Dzieci – nasza przyszłość”. Ich uczestnicy skupią się na tematach dotyczących opieki nad dziećmi urodzonymi przedwcześnie, profilaktyki zdrowotnej kobiet w ciąży oraz rehabilitacji.

Zaplanowano wiele wykładów. I tak dr n. med. Helena Sławska, szefowa Oddziału Neonatologii i Intensywnej Terapii Noworodka opowie o „Zaburzeniach neurorozwojowych u noworodków urodzonych przedwcześnie”. Będzie również możliwość wysłuchania prelekcji na temat profilaktyki w czasie ciąży w kontekście zmniejszenia liczby porodów przedwczesnych, który przedstawi prof. Anita Olejek – kierowniczka Oddziału Klinicznego Ginekologii, Położnictwa i Ginekologii Onkologicznej, Konsultant Wojewódzki w dziedzinie ginekologii i położnictwa.

Metody terapii noworodka przedstawia fizjoterapeutki Anna Masek i Karolina Królikowska i Angelika Frydrych. Tematem wsparcia rodziców wcześniaków zajmie się Dorota Siebiata-Tomczyk, położna, koordynatorka Bytomskiej Szkoły Świadomego Rodzicielstwa. O wczesnym wspomaganiu wcześniaków na przykładzie poradni psychologiczno-pedagogicznej opowie Joanna Berek. **IZO**



OLKA FASOLKA GOTUJE

MAKARON ŚWIDERKI W JESIENNYM LESIE

Aleksandra Giczewska

Aromatyczny, rozgrzewający makaron pełen jesiennych smaków – suszone podgrzybki, wędzone śliwki, orzechy włoskie i chrupiący boczek tworzą danie, które pachnie lasem i ogniskiem. To szybki sposób na komfortowy obiad w jesiennym klimacie, idealny po długim spacerze lub na kolację, kiedy chcesz zjeść coś sycącego, ale niezwykle prostego.

Przygotowanie:

Suszone podgrzybki zalej gorącą wodą i odstaw na 20 minut, żeby zmiękły. W tym czasie ugotuj makaron al



dente. Boczek pokrój w drobną kostkę i wrzuc na suchą patelnię – wytop tłuszcz, aż boczek stanie się lekko chrupiący. Dodaj posiekaną cebulę i czosnek, podsmaż na tłuszczu z boczku do zeszklenia. Teraz dorzuc odcie-

nięte i pokrojone grzyby oraz posiekane suszone śliwki. Podsmaż chwilę, a następnie podlej całość kilkoma łyżkami wody z namaczania grzybów, aby zebrać cały smak z patelni. Wlej śmietankę 30%, wysyp cząber i duś na małym ogniu, aż sos zgęstnieje. Dopraw solą i kolorowym pieprzem, połącz z makaronem i dorzuc pokruszone orzechy włoskie.

Wskazówki:

• Cząber nadaje potrawie charakterystycznej ziołowej ostrości, lekkiej goryczki i pieprznego aromatu – to dzięki niemu całość nabiera prawdziwie leśnego klimatu.

• Woda z namaczania grzybów to naturalny wzmacniacz smaku – działa lepiej niż bulion. Dodawaj ją stopniowo, żeby mieć kontrolę nad gęstością sosu.
• Jeśli danie ma być jeszcze bardziej „jesienne”, można dodać szczyptę gałki muszkatołowej.
• Orzechy warto dodać na sam koniec, aby pozostały chrupiące.

Więcej wskazówek oraz prostych, szybkich i tanich przepisów znajdziecie na moim profilu w serwisie **Instagram: @olkafasolkaa** i **Facebook: @olkafasolkagotuje**.

Lista zakupów:

- 250 g makaronu świderki
- 20 g suszonych podgrzybków
- 4–5 suszonych śliwek
- 1 mała cebula
- 2 ząbki czosnku
- garść pokruszonych orzechów włoskich
- ok. 80–100 g boczku
- 150–200 ml śmietanki 30%
- 1/2 łyżeczki suszonego cząbrku
- sól, kolorowy pieprz grubo mielony

A teraz coś z zupełnie innej beczki



No to mamy ciąg dalszy sagi ze Zbigniewem Ziobrą

już wiadomo, że nie wraca do Polski, bo musi walczyć z mafią rządzącą w Polsce. Logiki w tym brak - nie wracam, nie stanę przed polskim sądem, nie będę się tłumaczył ze swoich działań w zakresie wydatkowania środków z Funduszu Sprawiedliwości ale będę walczył. Z Budapesztu. W jaki sposób? Postami na X (dawniej Twitter) i okazjonalnymi wywiadami dla Telewizji Republika? No i kto tu okazał się mięksizsonem?

Ale Ziobrę pogrzebał już Jarosław Kaczyński

swoim listem do niego, w którym domagał się zaniechania wydawania środków z Funduszu Sprawiedliwości na działania partyjne związane z wyborami. Jarosław, ty Brutusie ty! Kto dziś wysyła listy?

No to wędrujemy do Koalicji Obywatelskiej.

Donald Tusk wciąż nie panuje nad komunikacją działań rządu - on mówi jedno, a Kosiniak- Kamysz dzień później drugie. A potem wychodzi Włodzimierz Czarzasty i mówi coś całkiem innego. Szymona Hołowni nie liczę,

bo on to już całkiem odleciał. Rzecznik rządu Adam Szałpka jest mocny tylko na platformie X, a w odpowiedziach na żywo wygląda jak Alf z planety Melmac. I wychodzi kogiel-mogiel. No ale jak kto lubi, mnie bardziej pasuje jajecznicza z cebulką.

Jeszcze o Prawie i Sprawiedliwości i Jarosławie Kaczyńskim - jeśli on mówi, że Andrzej Lepper został zamordowany, to jest już koniec świata. Ale wskazuje winowajców - środowisko polityczne Leppera. To znaczy, że legenda smoleńska trochę się wypaliła i trzeba szukać alternatywy. No i napatoczył się śp. Andrzej Lepper.

A co w Konfederacji? Żrą się dwa samce alfa Bosak i Mentzen.

Na razie podobno delikatnie i jest to raczej podgryzanie, a nie otwarta wojna. Jeden z polityków Konfy powiedział nam, że Sławek aby mieć wpływ na Polskę dogadałby się z każdym. - To nieprawda - odpowiedziałem. I dodałem żartując: - Z Adrianem Zandbergiem raczej nie. Odpowiedź mnie zaskoczyła: - A chcesz się założyć? **MAK**

Tomasz po naszymu Widolki, sztampery i nudelkule

Tomasz Nowak

Niy kukali my jesce do kuchni, a przeca łona na Ślonsku jest fest ważno i mocka sie w ni dzieje. Ludzie tam siedzom, łosprowiajom, warzom, piekom, śmazom, zaprawiajom, rychtujom jodło, a nisykorzi je jedzom i do tego jesce pijom. Coby to mogli zrobić, musom mieć sprzynty, idzie pedzieć rozto-majte wyposażynie, na ftoze godo sie nocynie. Kajś to wszysko trza trzymać i downi nojlepi sie nadol ku tymu byfj, czyli kredens. Wydowo sie, co łon niy ma srogi, ale ani byście sie niy pomysleli, wiela do niego idzie wrazić. Dzisiej byfjja już żodyn niy trzymie, ludzie wolom kuchni do zabudowy.

A co w nich trzymajom? To co downi, ino wyncy, a do do tego doszły jesce rzeczy na sztrom. Ale pomału. Musicie mieć we kuchni gorki (garnki), co by w nich warzić, a do nich dekle (pokrywki). Przido sie tyz gorcek, czyli garnuszek, niy zrobicie kiszonych łogórków, abo tustego, jak niy mocie boncloka (gliniany garniec). Do tego brytfana, co by upyc kura, abo ganś i jesce i rozto-majte blachy i szpringformy (formy) na ciasta, kołoce i zisty. Nic niy zrobicie bez pieca z bratrułom, czyli piekarnikiem.



Do warzynio i piecynio ani sie nie biercie, jak niy mocie takich rzeczy: dymfera (garnka parowego idealnie nadającego się do gotowania kartofli), sztampera (ubijaka do kartofli - kartofle sztampowane to po naszymu puree), nudelkuli (wałka do ciasta), trichtera (lejka), graupy (tarki), meloka (młynka) we ftorym możecie zemlyć korzynie (pieprz), abo skórzica (cynamon), sznyjszlagra (ubijaczki), a do tego fyr-lacki (mąteunki) i kielnie (chochli) do nalywano zupy.

Jak juz mocie jodło narychtowane, na stół dejcie serwet, czyli obrus. Potym weźcie talyrze i talyrzyki (tale-

rze duże - płaskie i głębokie oraz małe talerze), asjetki (salaterki), zbonki (dzbanki), no i bysztek (sztućce). A jak my juz som przy byszteku, to trza pedzieć, że łyżka to po śląsku łyżka, nóż, to nóż, ale widelec to widolka, a łyżeczka, to łyżeczka.

Kaw i tyj (herbata) pije sie we szolkach (filiżankach), a ze szklonek możecie pić woda (ta gazowano to zelter), soki, cy tam inksze napoje. Napoje we flaszkach łotworzicie efnerym (otwieraczem), a te we biksach (puszkach) palcami. A jak juz godomy ło biksach, to chlyb trzymie sie we broutbiksie, czyli pojemniku na chleb. ■

Horoskop na tydzień



Baran

Można odetchnąć z ulgą, ponieważ tydzień ten zwiastuje zażegnanie wielu konfliktów. Ruszysz do przodu pełną parą. Powiodą się niemal wszystkie plany, choć realizacja niektórych wymagać będzie sporo zachodu, a nawet sprytu i przebiegłości. Trzeba się pogodzić z tym, że musisz komuś pomóc kosztem wolnego czasu i wypoczynku.



Byk

Sprawy serca znów na pierwszym planie. Romantyczne przeżycia, nowe zastanawiające doświadczenia. Niejeden Byk zdekonspiruje cichego i nieśmiałego adoratora, który gotów jest z miłości przenosić góry. Nie obejdziesz się bez komplikacji i zazdrości. Zwłaszcza że nie wiesz, na kogo stawiać i nie traktujesz poważnie najnowszej oferty uczuciowej.



Bliźnięta

Bardzo trudny tydzień. Ostra rywalizacja. Szykuje się bezpośrednie starcie z przeciwnikami. Niektórzy jednak już na wstępie całkowicie zaprzeczają swoje szanse. Uwaga: warto rozpatrzyć wielce interesującą propozycję związaną ze zmianą miejsca pracy. Prawdopodobnie trzeba będzie się dostosować do nowych okoliczności.



Rak

Duch przedsiębiorczości. Precyzyjnie zrealizujesz swój program działania, ku zazdrości mniej zaradnych. W domu klimat harmonii. W sercu pozytywne niepokoje, sympatyczne niespodzianki? Natomiast w działaniach społecznych i zawodowych wszystko stawiasz na jedną kartę: albo wóz, albo przewóz. Nie umiesz opanować skłonności do ryzyka. Pod koniec tygodnia spotkanie, podczas którego publicznie przedstawisz swoje racje.



Lew

Sporo powodów do niezadowolenia. Morze niepotrzebnych słów. Spory, kłótnie, rozdziewki. Te depresyjne stany przełamane zostaną szybko i to w najmniej spodziewanej chwili. Bowiem los szykuje Lwom porywające spotkanie z osobą, która potrafi każdego zarazić swoją radością życia. W pracy początkowo niepokojące wiadomości.



Panna

Intensywne życie wewnętrzne. Nie ma chwili do stracenia. Wszystko potrafiś precyzyjnie zaaranżować i to z reguły pod kątem własnej wygody. W połowie tygodnia przelotne kłopoty w domu. Musisz się zdobyć na energiczną interwencję. W pracy zrób użytek ze sztuki przewidywania rozwoju wydarzeń. Pod koniec tygodnia niespodziewany dopływ gotówki.



Waga

Konsolidacja wartościowego związku uczuciowego pisana tym, którzy potrafią podchodzić do życia realistycznie. Natomiast awanturniczy flirt los dedykuje tym, których stać na wielkie szaleństwo. A zatem ważny tydzień dla spraw miłości i przyjaźni. W pracy stopniowe nabieranie rozpędu. Czekać cię pasjonujące zadania.



Skorpion

Nie daj się ponieść nerwom, twoje burzliwe nastroje nie wróżą nic dobrego. Ważny tydzień w pracy. Nawet nieoczekiwane przeszkody i utrudnienia nie powinny cię wybić z właściwego rytmu. Zachowaj cierpliwość i nie trać czasu na drobiazgi. W żadnym wypadku nie zmieniaj programu działania. Postaraj się zachować pełną niezależność osądów i mocno trzymaj się wybranego kursu.



Strzelec

W tym tygodniu dużą rolę odegra przypadek. Przypadkowe spotkanie, przypadkowe przywołanie wspomnień, przypadkowe decyzje i przypadkowe rozstrzygnięcia. A wydaje się, że stać cię na to, aby świadomie kierować własnym losem. Jeśli się nie zmobilizujesz, trudno będzie obliczyć straty pisane na konto działalności sił nadprzyrodzonych.



Koziorożec

Bardzo ważny i odpowiedzialny tydzień. Wielki tekst na sprawność działania. A więc zorganizuj się należycie, ponieważ niektóre postanowienia mogą być nieodwracalne. Pamiętaj, że możesz liczyć na wydatną pomoc przyjaciół. Jednakże niektórych problemów nikt za ciebie nie rozwiąże..



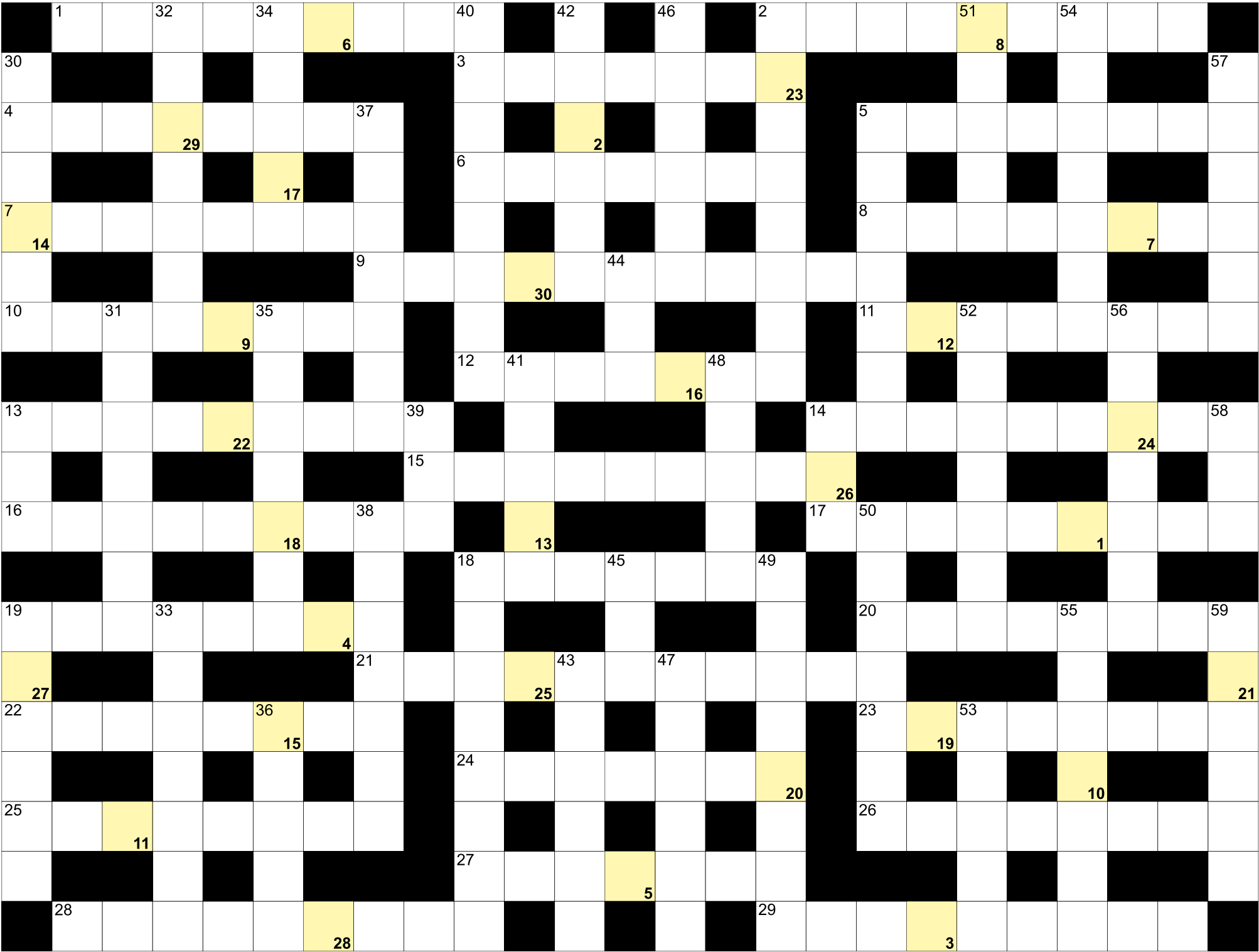
Wodnik

Niepokoje i niezdecydowanie. Przedziwne pomysły i projekty. Stomiany zapał. Niejeden Wodnik z własnej winy poczuje się jak w pułapce. Uważasz, że ktoś podcina ci skrzydła? Trzymaj się! Chyba zbyt pesymistycznie oceniasz swoje szanse. Choć początkowo wszędzie napotkasz opór – już w połowie tygodnia zapowiada się przychylny klimat. Nie dasz się nikomu wyprowadzić w pole.



Ryby

Znowu wszystko chcesz podporządkować sprawom serca, które ostatnio nieco się komplikują, ale wciąż utrzymuje się wysoka temperatura uczuciowa. Ostatnio bierzesz pod uwagę kilka dość nierealnych planów, w których nie uwzględniasz racji domowników. Uwaga! Bardzo ważne kroki w działaniach społecznych i wielka osobista satysfakcja. Również w pracy znakomite rezultaty.



Litery z pól ponumerowanych od 1 do 30 - utwórzą rozwiązanie:

1	2	3	4	5		6	7	8	9	10	11		12	13	14	15	16	17		18	19	20	21	22
23		24		25	26	27	28	29	30															

POZIOMO: 1) podróżuje do miejsc świętych, pątnik; 2) napędzają łódki piórami; 3) pustynia w Chile; 4) tytuł po studiach; 5) powietrzna w samochodzie; 6) ma go sędzia na boisku; 7) bojaźń, obawa; 8) rozpoznanie choroby; 9) adaptacja powieści na film; 10) żołnierz do zadań specjalnych; 11) choroba oczu, jaskra; 12) zamieszkują Tajlandię; 13) wręcza korzyść majątkową; 14) niemy teatr; 15) szukają chleba na obczyźnie; 16) Wisłocka, autorka "Sztuki kochania"; 17) zapis z obrad lub rozmowy; 18) amerykański stan z Montgomery; 19) dział anatomii, nauka o mięśniach; 20) kamień amazoński, minerał; 21) najwyższy szczyt Łotwy; 22) tłuszcz z wełny owczej; 23) największa duńska wyspa; 24) mebel do spania; 25) figowiec morwowaty inaczej; 26) najwyższy szczyt Turkmenistanu; 27) proszek usypiający; 28) Wadi, największa rzeka Jemenu; 29) Jarosław, były premier Polski. **PIONOWO:** 2) plecione z włosów; 5) skaza moczaniowa, artretyzm; 13) pręt dla złodzieja służący do włamań; 14) partia Jarosława Kaczyńskiego; 18) dawny oficer przyboczny dowódcy; 19) produkt uboczny przy produkcji cukru; 30) główny składnik alaszu; 31) rzeka w stolicy Chile; 32) państwo z Addis Abebą; 33) i Staff, i Tyrmand; 34) smukły, strzelisty styl średniowieczny; 35) dziesięć przykazań; 36) księżniczka Burghunda u Gombrowicza; 37) lista, wykaz; 38) słynny amerykański wodospad; 39) kraj z Abu Zabi; 40) Thatcher, była premier Wielkiej Brytanii; 41) Szaron, były Premier Izraela; 42) anyż gwiazdzisty inaczej; 43) główny konkurent Poczty Polskiej; 44) Daiki, japoński skoczek narciarski; 45) talon towarowy; 46) cukier kruszony; 47) bracia cioteczni; 48) pochrzyn, tropikalna roślina; 49) drugi co do wielkości ocean świata; 50) inaczej tryton, płaz; 51) Wasiak, Miss Polonia 1983; 52) domek na działce; 53) stadium rozwojowe owadów; 54) ilustracja inaczej; 55) dawny autobus konny; 56) piętnasta litera alfabetu greckiego; 57) najwyższy wierzchołek Boliwii; 58) atmosfera fizyczna krócej; 59) babilońska bogini-matka.

KUPON

ŻYCIE BYTOMSKIE

46

Nagrodą za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki jest talon wartości 50 zł na usługi, które oferuje Gabinet Kosmetyczny Classic. Rozwiązania krzyżówki prosimy przestać na adres redakcji 41-902 Bytom, Rynek 19

Z dopiskiem: wyrażam zgodę na publikację danych osobowych (imienia i nazwiska) w tygodniku Życie Bytomskie.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązania krzyżówki nr 45 otrzymuje Pani **Teresa Oleander**. Gratulujemy!



GABINET CLASSIC

KATARZYNA KRÓL

GABINET KOSMETYCZNY CLASSIC
Katarzyna Król, ul. Murarska 1/1 Bytom,
Tel. 797 279 560

Oferujemy szeroki zakres usług kosmetycznych.
Stylizację brwi i rzęs.
Stylizację paznokci. Pedicure. Makijaż.

USŁUGI

CYKLINIARSKIE. Układanie. 32/282-58-07, 501-604-735.

ŚWIADECTWA energetyczne. 606-307-123.

PORZĄDKI ogrodowe. 880-024-633.

ODNAWIANIE wanien. 32/384-91-98.

ŁAZIENKA- remont również dla niepełnosprawnych, tel. 507-055-024.

MALOWANIE, tapetowanie, gładzie, kafelkowanie. 798-579-256.

0 zł dojazd w centrum Bytomia. Naprawa sprzętu AGD. Umiarkowane ceny. 791-268-219.

ELEKTRYK 662-721-765.

REMONTY mieszkań i łazienek. 518-589-555.

NAPRAWY, remonty, malowanie, tapetowanie, łazienki, kafelkowanie. Wod.-kan., gaz., elektryczne. 503-499-438.

GŁADŹ, malowanie, kafelkowanie, panele. 508-241-279.

MALOWANIE, tapetowanie, gładzie, panele. 668-49-31-39, 32/281-10-13.

KUPNO/SPRZEDAŻ

SKUP książek używanych. PERSEUSZ 504-010-010.

DAM PRACĘ

FIRMA budowlana poszukuje pracowników ogólnobudowlanych. Oferujemy atrakcyjne wynagrodzenie oraz pracę w zgranym zespole. Kontakt: mail: biuro@pol-and.pl, tel. 505-434-975.

NIERUCHOMOŚCI

SZUKAM mieszkania do 40 m2 z ogrzewaniem miejskim. 504-999-458.

OFERTA dla Komorników, Urzędów Miast, Spółdzielni Mieszkaniowych, Biur Nieruchomości, prywatnych osób - dam mieszkanie na cele eksmisji. Tel. 888-338-088, biuromPark@gmail.com

DO WYNAJĘCIA pokój umeblowany z tv, internetem. Z dostępem do kuchni i pralni w Chorzowie. Cena 1500 zł miesięcznie/lub pobyt jedna osoba/doba 50 zł. Tel. 888-197-088.

KUPIMY: dom, mieszkanie, kamienicę, garaż, działkę, ogródek, udziały w nieruchomościach. Nieuregulowany stan prawny, zadłużone i inne. 518-559-443. Cały Śląsk.

MOTORYZACJA

AUTOSKUP. Płacimy gotówką. Najlepsze ceny, dojazd. 515-274-430, 602-871-305.

AUTOHANDEL. Kupię każdy samochód osobowy, dostawczy. 509-796-001, 798-835-341.

AUTOZŁOMOWANIE. 515-274-430.

RÓŻNE

BESKIDY, tradycyjne święta, możliwość dowozu. 501-642-492.

FINANSE

SZYBKI KREDYT z komornikiem. 32/260-00-33, 516-516-611, Pośrednik CDF S.C. firmy MATPOL FINANCE Sp. z o.o.

ZDROWIE

GABINET UROLOGICZNY + USG
lek. Jan Wilczek
specjalista urolog
Przyjmuje w środy 15.30-18.00
ul. Podgórna 9
Tel. 32/282-83-38, 601-411-806

UWAGA WĘDKARZE!

Zarząd Koła PZW nr 3 Bytom
ma zaszczyt zaprosić wszystkich członków
Koła na Walne Zgromadzenie
Sprawozdawczo-Wyborcze,
które odbędzie się **7 grudnia br.**
w restauracji „Zakątek”
Bytom, ul. Piłkarska
(za stadionem Polonii Bytom)

I termin godz. 8.45
II termin godz. 9.00

Do głosowania uprawnia
legitymacja członkowska
wraz z opłatami dokonanyymi za rok 2025.

Za niezawodne przybycie na zebrania
serdecznie dziękujemy.

ŚLĄSKI ZAKŁAD POGRZEBOWY FIRMA „WALICKI” KREMATORIUM

41 - 902 Bytom ul. Piekarska 99

TELEFON CZYNNY CAŁĄ DOBĘ
(32) 281 42 18, fax (32) 281 95 17

✓ *Załatwiamy wszelkie formalności związane z pogrzebem:*

- wypłacanie zasiłków pogrzebowych
- sprzedaż trumien - 50 wzorów
- wyrób wieńców i wiązanek pogrzebowych - hurtownia kwiatów
- tabliczki, krzyże, klepsydry, nekrologi
- kaplica pogrzebowa, nowoczesne chłodnie
- pomniki i grobowce

✓ *O każdej porze jesteśmy do Państwa dyspozycji.*

✓ *Posiadamy własne krematorium.*

✓ *Wykonujemy ekspresowe przewozy zwłok w kraju i za granicą.*

BIURO CZYNNE:

od 8.00 do 18.00 w soboty od 8.00 do 13.00



**Najsmaczniejsze pieczywo,
najlepsza kawa,
najświeższe informacje.
„Życie Bytomskie”
w naszej sieci sklepów!**

- Miechowice, ul. Daleka 12
- Miechowice, ul. Francuska 60
- Stolarzowice, hala targowa Bytom
- Szombierki, ul. Orzegowska 6
- Dworzec PKP Bytom, pl. Wolskiego 1
 - Bytom, ul. Wrocławska 11
 - Bytom, Rynek
 - Bytom, ul. Łużycka 2a
- Szombierki, ul. Mazurska 3
- Bytom, pl. Akademicki 7
- Bobrek, ul. Zabrzeńska 134

www.piekarniakwapisz.pl

ważne telefony

Pogotowie ratunkowe **999**

Pogotowie ratunkowe
w Radzionkowie **999**

Policja **997, 112, 478-533-200**

Straż pożarna **998, 478-510-200**
sekretariat: **478-510-220**

Dyżurny Straży Miejskiej
986, 32/281-18-24
(przez całą dobę)
skargi sms **530-809-400**
(tylko dla osób głuchoniemych)

Zgłaszanie awarii wodociągów
i sieci kanalizacyjnej **994**
(połączenie bezpłatne)

Miejski Zarząd Dróg i Mostów
32/396-97-01

Bytomskie Przedsiębiorstwo
Komunalne **32/396-71-00**

Powiatowa Stacja Sanitarno
- Epidemiologiczna
ul. Moniuszki 25, 41-902 Bytom
tel. **32 397-66-66**
fax. **32 397-66-00**
poniedziałek - piątek 7.30 - 15.05

Powiatowe Centrum
Zarządzania Kryzysowego
32/ 388-76-15

POGOTOWIA:
Gazowe **992, 32/ 398-50-00**
Energetyczne **991, 32/ 303-09-91**
Wodno-kanalizacyjne
32/ 396-71-74 (połączenie bez-
płatne) i **32/ 396-71-05**

Telefon zaufania AA we wtorki,
środy, czwartki w godz. 17.30-
19.30 **32/ 280-60-00**

ŻYCIE BYTOMSKIE

BIURO REKLAM
I OGŁOSZEŃ
TYGODNIKA
ŻYCIE BYTOMSKIE

Zapraszamy!
41-902 Bytom, Rynek 19

e-mail:
reklama@zyciebytomskie.pl,

tel. 508-659-284

**ŻYCIE
BYTOMSKIE**

41-902 Bytom, Rynek 19

Tygodnik lokalny ukazujący się w Bytomiu i Radzionkowie.

Wydawca: Życie Bytomskie Sp. z o.o. (nr KRS 0000 49 0060)

Redaguje zespół: Tomasz Nowak - redaktor naczelny, Marcin Hałas, Małgorzata Himmel

Biuro reklam i ogłoszeń: Mariola Kubica tel. 508-659-284,

e-mail: reklama@zyciebytomskie.pl

Skład: Paweł Przygodziński (EMILDESIGN)

Druk: Polska Press Sp. z o.o.

Za treść ogłoszeń redakcja nie odpowiada, materiałów niezamówionych nie zwraca, zastrzegając sobie prawo do ich adiacji i skrótów.

Zagraли dobrze, ale punktów nie zdobyli

KATOWICE. HOKEIŚCI POLONII BYTOM PRZEGRALI W WYJAZDOWYM MECZU THL Z GKS KATOWICE 2:4. NASZE HOKEISTKI TEŻ GRAŁY: W POLSKIEJ LIDZE I W EWLH.

Tomasz Nowak

Piątkowe spotkanie odbyło się po dłuższej przerwie na występy reprezentacji narodowej. Świetnie spisał się w nich obrońca niebiesko-czerwonych Kamil Górny. W spotkaniu z Włochami strzelił gola, a przeciwko Słowenii rozegrał swój setny mecz w białoczerwonych barwach.

W starciu z ekipą z Katowic też należał do wyróżniających się hokeistów. Z kolei debiut - bardzo udany - zaliczył w Polonii Ukrainiec Pavel Padakin. Ma on bardzo bogate CV. Zdobywał bramki i zaliczał asysty dla Unii Oświęcim, GKS Tychy, występował też w drużynach KHL i AHL, a ostatnio grał w Stanach Zjednoczonych w East Coast Hockey League w zespole Norfolk Admirals, czyli farmerskiej drużynie Winnipeg Jets.

Pusta bramka

Pod koniec drugiej tercji Padakin zaliczył asystę przy bramce, którą zdobył Dmitri Zalamay. W tym momencie po przegranej w pierwszej tercji 0:2 bytomianie złapali kontakt z GKS i doprowadzili do stanu 2:3. Pod koniec spotkania trener Andrei Gusov zaryzykował, bo nie miał nic do stracenia. Ściągnął bramkarza i wprowadził dodatkowego zawodnika. Katowiczanie przejęli jednak krążek i umieścili go w pustej bramce, rozstrzygając losy meczu.

W niedzielę, 16 listopada niebiesko-czerwoni mierzyli się w Karwinie z JKH GKS Jastrzębie. Drużyna z Jastrzębia-Zdroju rozgrywa swoje spotkania w Czechach, bo ich lodowisko jest gruntownie przebudowywane.



Bytomianki w kadrze U18

Sporo w ostatnim czasie działo się, jeśli chodzi o kadry narodowe, w których licznie są reprezentowani nasi hokeiści i hokeistki. Kadra U16

zaliczyła kilka starć z Węgrami. Nasi dołożyli cegiełkę do świetnego wyniku biało-czerwonych - 3:2, 10:5, 5:0 i 10:1

Orlice były lepsze

Kadra U18 kobiet zmierzyła się Hiszpanią, a dziewczyny z Polonii zaprezentowały się znakomicie. Kadra U20 grała z Ukrainą. Znaleźli się w niej także nasi młodzieżowcy, którzy pomogli odnieść zwycięstwo. I wreszcie bytomianki zagrały w kadrze U18, która w Krakowie zwyciężyła z reprezentacją Hiszpanii. 8:2. A w minioną niedzielę w pojedynku ligowym Polonia w Oświęcimiu rywalizowała z UHKH.

W naszym zespole zabrakło najlepszych hokeistek powołanych na kolejne spotkanie w ramach EWLH. Współtworzyły one drużynę Tauron Metropolia Silesia, który mierzył się z austriackim zespołem Graz99ers Huskies. W sobotę Orlice triumfowały 4:2. ■

RADZIONKÓW, SZOMBIERKI

Zwycięstwa na koniec rundy jesiennej

Dobrze zakończyły rundę jesienną nasze czwartoligowe zespoły. Obydwa na swoich stadionach w ubiegłą sobotę spotkały się z rezerwami ekip ekstraklasowych i obydwa je pokonały.

Cidry mierzyły się z Rakowem II Częstochowa. Zadanie miały ciężkie, bo częstochowianie nie przegrali od 9 kolejek i plasują się w pierwszej trójce. W Radzionkowie jednak ich seria się zakończyła. Miejscowi triumfowali 2:1. Z kolei przeciwnikiem Zielonych był Piast II Gliwice. Bytomianie przeważali przez większość spotkania i zdecydowanie wygrali 3:0. Gole wbiłali Moritz - dwa razy oraz Chrabąszcz. Co ciekawe dla tego pierwszego były to bramki numer 101 i 102 dla Szombierek.

Zieloni zakończyli rundę jesienną na ósmej pozycji, Cidry są oczko



Szombierki zakończyły rundę jesienną wygraną

niżej. Do walki o ligowe punkty drużyny wrócą z początkiem marca przyszłego roku.

W klasie okręgowej Silesia Miechówce poległa 1:7 u siebie ze Startem Sierakowice. UKS Ruch Radzionków 1:4 przegrał w Łabędach z ŁTS, zaś Polonia II Bytom w takim samym stosunku ograła u siebie AP Team Gliwice. W A klasie Czarni Kozłowa Góra wygrali z Czarnymi Sucha Góra 3:1, Nadzieja Bytom dała się ograć Piastowi Ożarówce 0:1, Orkan Dąbrowka pokonał Rodło Górnik 4:3, a Orzeł Brzeziny 2:2 zremisował z GKS Rozbark. To była ostatnia kolejka jesienna - Rozbark jest na półmetku liderem. W B klasie też ostatnia kolejka - Tempo Stolarzowice wygrało 3:0 z LKS II Żyglin.

A tymczasem występująca na zapleczu ekstraklasy Polonia Bytom rozegrała zamknięty dla widzów sparing z ekipą z tego właśnie poziomu. I wygrała 1:0 po голу **TON**

BYTOM

Pucharowe triumfy juniorów na tatami



Zawody dostarczyły wielu emocji

Za nami dwa dni wielkich emocji, pięknych walk i co dla nas najważniejsze efektownych zwycięstw bytomskich dżudoków. Czarni Bytom organizowali w miniony weekend dwie bardzo udane i ważne imprezy.

Pierwszą z nich, odbywającą się w sobotę był Puchar Polski Juniorów. Przysporzył on Czarnym wiele radości i przede wszystkim medali. Bytomscy dżudocy radzili sobie na tatami świetnie, pokazując wysokie umiejętności w rywalizacji z przeciwnikami. A to się przełożyło na wysokie wyniki.

Na najwyższy stopniu podium stanął Oleksii Boldyriev (katego-

ria wagowa -100kg. 2. miejsce w turnieju zajęli Timur Blyzniuk (-73kg), a także Magdalena Głubiak (-78kg). Z kolei na 3. miejscu plasowali się: Paweł Światała (-60kg), Stanislav Sahir (-81kg), Magdalena Rozenbaum (-57kg), Maja Kucharz czyli (-57kg) oraz Magdalena Schenk (-70kg). Na 5. lokacie turnieju zakończyli Mikołaj Kaczorek (-81kg) oraz Artur Velykyi (-73kg). Te sukcesy mocno ucieszyły klubowych trenerów opiekujących się utalentowanymi juniorami. Chodzi o Pawła Zagrodnika, Krzysztofa Gadacza i Sonię Lniany.

W niedzielę mieliśmy emocji i interesujących walk ciąg dalszy. Odbywał się bowiem Memoriał Józefa Wiśniewskiego - Puchar Polski Juniorów i Juniorek Młodszych. To wydarzenie upamiętnia legendarnego prezesa klubu i jego twórcę. **IZO**

Ruch zdobywa puchar

Bezdyskusyjnie pokonując Górnika Bobrowniki Śląskie piłkarze Ruchu Radzionków wywalczyli Puchar Polski na szczeblu Podokręgu Bytom. Tym samym awansowali na szczybel wojewódzki. Mecz finałowy rozegrano 11 listopada w Bobrownikach Śląskich. W starciu ekipy z klasy okręgowej z zespołem z IV ligi zwycięzca mógł być tylko jeden, choć emocji nie brakowało. Cidry rozbiły Górnika 8:1, a dorobkiem bramkowym podzielili się Marcin Kowalski, Daniel Bolacki, Szymon Siwy, Fabian Brewczyk i Bartłomiej Gwiaździnski.

PRZEMYSŁ

Polonia dała lekcję koszykówki

Srogą lekcję koszykówki udzieliła Niedźwiadkom Przemyśl bytomska Polonia. Inaczej nie można określić zwycięstwa różnicą 65 punktów.

Drugoligowe ekipy spotkały się w zeszłą sobotę. Niebiesko-czerwoni już w pierwszej kwarcie rozstrzy-

gnęli losy meczu wygrywając 43:16. W kwarcie drugiej nieco zwolnili i zebraли 23 punkty, ale Niedźwiadki znowu tylko 16. Jeśli miejscowi mieli jeszcze jakież złudzenia, to kwarta trzecia ich z nich odarła. Bytomianie triumfowali 36:16. Kwarta czwarta

to dokończenie egzekucji. Cały mecz Polonia wygrała 131:66. To była różnica dwóch klas.

Pogrom ucieszył sztabowców i trenera Mariusza Bacika, ale cały czas powtarzają oni, że najważniejsze będą mecze w play-off. **IZO**

Nasi karatecy znowu pokazali wielką klasę

SOPOT. PO RAZ XV POCHODZĄCY Z CAŁEJ POLSKI ZAWODNICY UPRAWIAJĄCY TRADYCYJNĄ ODMIANĘ KARATE SPOTKALI SIĘ NA PUCHARZE POMORZA. BYLI WŚRÓD NICH I PRZEDSTAWICIELE KLUBU MUKS IPPON BYTOM, KTÓRZY JAK ZWYKLE ODGRYWALI PIERWSZOPLANOWE ROLĘ.



Tomasz Nowak

Nasi dali pokaz wielkiej siły i takich samych umiejętności. Klasą dla siebie był jak zwykle multi-medalista imprez międzynarodowych i krajowych, a więc Michał

Sowa. W Sopocie zajął on 1. miejsce w kata oraz 1. miejsce w kumite. Z kolei utalentowana Wiktoria Białas była najlepsza w kumite, zaś Piotr Łukawski wywalczył pierwszą lokatę w kumite, a do tego zajął 2. miejsce w kata. Sukcesy tego młodego, świetnie się zapowiadającego karateki cieszą podwójnie.

Znowu pech

O sporym pechu i to po raz kolejny może mówić inna reprezentantka bytomskiego klubu, a więc Magdalena Różyło. Niemal do ostatniej chwili przewodziła ona stawce i wydawało się, że wygra w swojej kategorii, ale złapała punkty karne i obsunęła się na drugą pozycję w kumite. To oczywiście spore osiągnięcie, ale mogło być lepiej, a na pewna bytomianka ma ku temu potencjał. Dodatkowo Różyło zapewniła sobie 4. miejsce w kata.

Ranking ma znaczenie

Kolejna zawodniczka MUKS Ippon Bytom, Alicja Lech została sklasyfikowana na 2. miejscu w kata oraz 4. w kumite w starszej grupie. Jej kolega klubowy Błażej Łukawski był 4. w kata, koleżanka Anna Popławska 3. w kata. To samo miejsce zapewniła sobie Alicja Słowińska startująca w kumite. Czwarty w kata był Maciej Gadziński.

Puchar Pomorza jest organizowany przez Pomorską Akademię Karate Tradycyjnego. To ostatni w tym roku turniej rankingowy Polskiego Związku Karate Tradycyjnego, którego wyniki są brane pod uwagę przy powołaniach do kadry narodowej. ■

BYTOM

Mołdawianie wygrywają Turniej Niepodległości



Takich widowiskowych akcji podczas turnieju nie brakowało

Osiem zespołów z pięciu krajów, zacięte mecze, mocne strzały, piękne bramkarskie parady i mnóstwo emocji - tak w skrócie można podsumować XXVI edycję Międzynarodowego Turnieju Niepodległości w Piłce Wodnej. Imprezę rozegrano na bytomskim basenie krytym.

Organizatorzy z dumą podkreślają, że to najstarszy w Polsce waterpolowy turniej towarzyski. Toczące się w jego ramach pojedynki zawsze stoją na wysokim poziomie, dzięki czemu widzowie mają sporo frajdy. W tym roku do naszego miasta na zaproszenie gospodarza, a więc klubu

WTS Polonia Bytom zjechały ekipy z Polski, Mołdawii, Słowacji, Litwy oraz Ukrainy.

Podzielone je na grupy, w których rozegrano spotkania eliminacyjne decydujące o tym, kto awansuje do półfinałów, a komu pozostanie walka o dalsze lokaty. Do najlepszej czwórki dostały się KSZO Ostrowiec Świętokrzyski, litewski SSC Vilnius oraz dwa zespoły mołdawskie: Delfin Chisinau oraz SSS4 Osipov. Te dwa ostatnie zagrały w bardzo interesującym finale. Wygrała mająca bardziej wyrównany skład ekipa z Osipova i to ona okazała się triumfatorem Turnieju Niepodległości.

Na dalszych miejscach uplasowali się: Delfin Chisinau, SSC Vilnius, KSZO Ostrowiec Świętokrzyski, WTS Polonia Bytom, słowackie PVK Vrutky, UKS Neptun Łódź, a także Szkoła Piłki Wodnej ze Lwowa. **TON**

SHARK
— TOP TEAM —
Bytom

Jak trenować to z najlepszymi!

Zapraszamy wszystkich chcących rozpocząć swoją przygodę ze sportami walki do naszego klubu
ul. Składowa 2 w Bytomiu.

Więcej informacji na naszym facebooku **Shark Top Team Bytom** lub pod numerem tel. **516 177 333**

MMA • Boks • K1 • Bjj • Zapasy

RABAT® TAXI

513077077
32 280 77 77

Jeździmy na terenie Bytomia, Radzionkowa, Piekar Śląskich oraz już za chwilę także w Tarnowskich Górach

Bez stref i Taryf nocnych.



WEJDŹ NA WWW.TAXIRABAT.PL I POBIERZ APLIKACJĘ

ZAUFANIE TO PODSTAWA

#TAXIRABAT #SZYBKIPODJAZD

**PRACA CZEKA NA CIEBIE!
ZOSTAŃ KIEROWCĄ
TAXI RABAT
ZADZWOŃ: +48 696 080 480**

Trybuna boiska Polonii w niebiesko-czerwonych barwach

BYTOM. NIEBIESKO-CZERWONO ROBI SIĘ NA BOISKU POLONII BYTOM PODCZAS KAŻDEGO MECZU ZA SPRAWĄ KIBICÓW. TERAZ KOLORY TE DOMINUJĄ TAM TAKŻE Z POWODU KRZESEŁEK ZAMONTOWANYCH NA NOWEJ TRYBUNIE.

Tomasz Nowak

Dobiegł końca kolejny etap inwestycji przy ulicy Piłkarskiej gdzie swoje boisko ma występująca w Betcie 1. Lidze i tak świetnie sobie w niej radząca, choć przecież będąca beniaminkiem bytomska Polonia. Przez ostatnie miesiące wznoszono tam zachodnią trybunę. Teraz wykonawca przedsięwzięcia zakończył na niej montaż kompletu niebiesko-czerwonych (zgodnie z barwami klubu), bardzo dobrze się prezentujących krzesełek.

Utwardzają i montują

Jak podkreślają władze zarządzającego obiektem Bytomskiego Sportu zadaszona trybuna zachodnia w połączeniu z barwnymi krzesełkami nadały obiektowi szczególny charakter i są symbolicznym znakiem zbliżania się do zakończenia kluczowego etapu budowy. Zgodnie z założeniami nowa trybuna zostanie udostępniona kibicom, kiedy ruszy wiosenna runda rozgrywek na zapleczu



Na nowej trybunie kibice zasiądą w połowie lutego przyszłego roku

Ekstraklasy, a więc w pierwszej połowie lutego 2026 roku.

Teraz zaś przyszedł czas na prace poprzedzające odbiory techniczne, ekipa robotników zajmuje się też zagospodarowaniem okolicznego terenu. Polega to chociażby na utwardzaniu dróg wewnętrznych, two-

zeniu nawierzchni dojsć do trybuny, czy też montażu ogrodzenia, bramy, furtki i kołowrotów.

VAR niezbędny

Wszystko po to, by zapewnić pełną funkcjonalność oraz zagwarantować kibicom komfortu. Zadanie powinno być zakończone jeszcze w tym roku. Tak przynajmniej zakłada podpisany w październiku aneks do umowy zawartej pomiędzy BS, a wykonawcą.

Trzeba też dokończyć dostosowywanie obiektu do wymogów licencyjnych Polskiego Związku Piłki Nożnej. Chodzi między innymi o przygotowanie infrastruktury pod pozwalający na weryfikację tego, co się dzieje podczas meczu system VAR, nieodzowna jest poza tym rozbudowa oświetlenia w taki sposób, by spełniało wymogi 1. ligi.

Przypomnijmy, że znaczący postęp prac przy Piłkarskiej sprawił, iż Komisja ds. Licencji Klubowych PZPN zgodziła się na to, by Polonia także zimą mogła grać u siebie. Obiekt został już przygotowany do utrzymania nawierzchni w dobrym stanie także w okresie niskich temperatur i opadów śniegu. ■

BYTOM

Sukces Turaja



Reprezentujący górnika Bytom Felix Turaj został podwójnym zwycięzcą turnieju Road to Supermasters PZT by Yonex, który toczył się na kortach przy ulicy Tarnogórskiej.

Utalentowany młody bytomianin zwyciężył zarówno w singlu, jak i w deblu grając w parze z Leonem Szostekim. Bardzo dobre występy zanotowali również inni przedstawiciele naszego klubu. Alicja Skiba i Kacper Wilk zaliczyli po jednej wygranej i byli o krok od awansu do fazy ćwierćfinałowej. Trenerzy chwalili całą trójkę za walkę, ambicję i sportową postawę na korcie. **TON**

URODZINY NA SKARPIE

DLA DZIECI W WIEKU OD 5 DO 15 LAT

W PROGRAMIE:

- OK. 2,5 GODZINY WSPANIAŁEJ ZABAWY
- TORT URODZINOWY
- PIZZA (DODATKOWO)
- PRZEKASKI SŁODKIE LUB SŁONE
- WSPINACZKA GRYFNE WSPINANIE
- ZABAWY I GRY Z ANIMATOREM
- + NIESPODZIANKA DLA SOLENIZANTA

DOGODNE TERMINY

PIĄTEK / 15:00 - 18:00
SOBOTA / 11:00 - 17:00
NIEDZIELA / 14:00 - 17:00

KOSZT 800 ZŁ*

ZAPISY
Z DWUGODNIOWYM WYPRZEDZENIEM
POD NR TELEFONU: 601 141 111
LUB E-MAIL: RECEPCJA@SKARPA.BYTOM.PL

*Koszt dla grupy do 10 osób. Każda kolejna osoba - dopłata 40 zł. Maksymalnie 14 osób, większe grupy wyceniane indywidualnie.

Bytom, ul. Wojciecha Kilara 33

skarpa.bytom.pl